



alcatel 1SE

Za više informacija o upotrebi telefona, posetite [www.alcatelmobile.com](http://www.alcatelmobile.com) i preuzmite celo uputstvo za upotrebu. Na našem veb-sajtu možete da nadete i odgovore na najčešće postavljana pitanja, nadogradite softver uz pomoć mobilne nadogradnje i još mnogo toga.

## Napomena:

Ovo je uputstvo za upotrebu modela Alcatel 1SE 5030D / 5030F.

## Pomoć

Ovde možete da pronađete odgovore na najčešće postavljena pitanja kao i dodatne informacije o softveru i uslugama

### Najčešće postavljana pitanja

Idite na:

<https://www.alcatelmobile.com/support/>

### Ažuriranje softvera u telefonu

Ažurirajte u meniju **Ažuriranje sistema** na svom uređaju..

Da biste preuzeli alat za ažuriranje softvera na svom kompjuteru, idite na

<https://www.alcatelmobile.com/support/software-drivers/>

### Pronalaženje IMEI broja

Možete da pronađete svoj IMEI (International Mobile Equipment Identity) broj na pakovanju. Ili idite u **Podešavanja > O telefonu >**.

### Usluga garancije

Prvo pratite savete u ovom uputstvu. Zatim potražite informacije o korisničkoj podršci i servisnom centru na sledećem linku:

<https://www.alcatelmobile.com/contact-us/>

### Pregled pravnih informacija

Na telefonu idite na **Podešavanja > O telefonu > Pravne informacije**.

### Upotreba ONETOUCH oblaka

Otvorite Centar za podršku i dodirnite Više informacija. Da biste pogledali onlajn vodič za korisnički centar (možda nije dostupan u svim oblastima), idite na:

<https://www.alcatelmobile.com/support/faq/>

### Korišćenje drugih alcatel aplikacija

Idite na:

<https://www.alcatelmobile.com/support/app-services/>

# Sadržaj

|   |           |
|---|-----------|
| Bezbednost i korišćenje .....                 | 6         |
| Radio-talasi .....                            | 14        |
| Licence .....                                 | 19        |
| Opšte informacije .....                       | 21        |
| <b>1 Vaš mobilni telefon .....</b>            | <b>25</b> |
| 1.1 Tasteri i konektori .....                 | 25        |
| 1.2 Početak rada .....                        | 29        |
| 1.3 Početni ekran .....                       | 32        |
| <b>2 Unos teksta .....</b>                    | <b>43</b> |
| 2.1 Korišćenje tastature na ekranu .....      | 43        |
| 2.2 Izmena teksta .....                       | 45        |
| <b>3 Poziv, Lista poziva i Kontakti .....</b> | <b>46</b> |
| 3.1 Telefon .....                             | 46        |
| 3.2 Lista poziva .....                        | 52        |
| 3.3 Kontakti .....                            | 52        |
| <b>4 Poruke .....</b>                         | <b>59</b> |
| 4.1 Pisanje nove poruke .....                 | 59        |
| 4.2 Upravljanje porukama .....                | 61        |
| <b>5 Multimedijalne aplikacije .....</b>      | <b>62</b> |
| 5.1 Kamera .....                              | 62        |
| 5.2 Galerija .....                            | 68        |

|          |   |           |
|----------|---|-----------|
| 5.3      | Muzika.....                             | 76        |
| <b>6</b> | <b>Kalendar, Sat i Kalkulator .....</b> | <b>77</b> |
| 6.1      | Kalendar.....                           | 77        |
| 6.2      | Sat .....                               | 79        |
| 6.3      | Kalkulator .....                        | 82        |
| <b>7</b> | <b>Ostalo.....</b>                      | <b>83</b> |
| 7.1      | Dečji režim.....                        | 83        |
| 7.2      | Centar za podršku .....                 | 85        |
| 7.3      | Druge aplikacije .....                  | 85        |
| <b>8</b> | <b>Google aplikacije .....</b>          | <b>86</b> |
| 8.1      | Google.....                             | 86        |
| 8.2      | Gmail.....                              | 86        |
| 8.3      | Mape.....                               | 87        |
| 8.4      | YouTube.....                            | 87        |
| 8.5      | Disk.....                               | 87        |
| 8.6      | Play filmovi i TV .....                 | 88        |
| 8.7      | Play prodavnica .....                   | 88        |
| 8.8      | Duo .....                               | 88        |
| 8.9      | Fotografije .....                       | 89        |
| 8.10     | Keep beleške.....                       | 89        |
| 8.11     | Google Asistent.....                    | 89        |
| 8.12     | Datoteke .....                          | 90        |
| <b>9</b> | <b>Podšavanja.....</b>                  | <b>91</b> |
| 9.1      | Mreža i internet.....                   | 91        |

|           |  |            |
|-----------|--|------------|
| 9.2       | Povezani uređaji.....                                  | 97         |
| 9.3       | Ekran.....   | 99         |
| 9.4       | Zvuk .....   | 101        |
| 9.5       | Sistem .....   | 102        |
| 9.6       | Bezbednost .....                                       | 103        |
| 9.7       | Lokacija .....   | 104        |
| 9.8       | Privatnost .....                                       | 105        |
| 9.9       | Aplikacije i obaveštenja.....                          | 105        |
| 9.10      | Memorija.....  | 105        |
| 9.11      | Nalozi.....  | 106        |
| 9.12      | Aplikacija Digital Wellbeing i roditeljski nadzor..... | 106        |
| 9.13      | Google.....  | 106        |
| 9.14      | Dostupnost.....  | 107        |
| 9.15      | O telefonu .....                                       | 107        |
| <b>10</b> | <b>Iskoristite maksimalno svoj telefon .....</b>       | <b>108</b> |
| 10.1      | FOTA nadogradnja .....                                 | 108        |
| <b>11</b> | <b>Dodatna oprema.....</b>                             | <b>109</b> |
| <b>12</b> | <b>Rešavanje problema.....</b>                         | <b>110</b> |
| <b>13</b> | <b>Specifikacije.....</b>                              | <b>118</b> |



www.sar-tick.com  
alcatel

Proizvod je u dozvoljenim SAR granicama od 2,0 W/kg. Maksimalne vrednosti jedinice SAR mogu da se nađu u odeljku **Radio-talasi**.

Tokom nošenja telefona ili korišćenja dok ga nosite blizu tela koristite odobrenu dodatnu opremu, kao što je futrola, ili držite telefon na udaljenosti od 5 mm od tela, u saglasnosti sa zahtevima o izlaganju radiofrekventnim talasima. Imajte u vidu da proizvod može da zrači i kada ne telefonirate.



### ZAŠTITITE ČULO SLUHA

Da biste sprečili moguće oštećenje sluha ne slušajte dugo glasnu muziku. Budite oprezni kada držite uređaj blizu uva dok je zvučnik uključen.

## Bezbednost i korišćenje .....

Preporučujemo da pre korišćenja telefona pažljivo pročitate ovo poglavlje. Proizvođač ne snosi nikakvu odgovornost za oštećenja koja proističu iz nepropisnog korišćenja koje je u suprotnosti sa ovde navedenim uputstvima.

### • BEZBEDNOST U SAOBRAĆAJU:

S obzirom na rezultate studija koje pokazuju da je telefoniranje u toku vožnje rizično, čak i sa „hendsfri“ priborom (oprema za automobil, slušalice...), vozačima se savetuje da se uzdrže od korišćenja mobilnog telefona kada vozilo nije parkirano.

Kada vozite, nemojte da koristite telefon i slušalice za slušanje muzike ili radija. Korišćenje slušalica može da bude opasno, i zabranjeno je u nekim područjima.

Kada je uključen, telefon emituje elektromagnetne talase koji mogu da ometaju elektronske sisteme vozila kao što su ABS ili vazdušni jastuci. Za prevenciju mogućih problema:

- ne postavljajte telefon na komandnu tablu ili u delu gde funkcionišu vazdušni jastuci,
- proverite kod prodavca ili proizvođača automobila da li je komandna tabla adekvatno zaštićena od radiofrekventnog zračenja telefona.

## • USLOVI KORIŠĆENJA:

Preporučujemo da povremeno isključite telefon kako bi se njegov rad poboljšao.

Isključite telefon pre ukrcavanja u avion.

Isključite telefon u zdravstvenim ustanovama, osim tamo gde je korišćenje telefona dozvoljeno. Kao i mnoge druge vrste opreme koja se uobičajeno koristi, i mobilni telefoni mogu da ometaju druge električne ili elektronske uređaje, ili opremu koja koristi radio-frekvenciju.

Isključite telefon kada ste u blizini gasovitih ili tečnih zapaljivih supstanci. Strogo poštujujte znake obaveštenja na benzinskim stanicama, skladištima goriva ili hemijskim postrojenjima, ili u bilo kom drugom potencijalno eksplozivnom okruženju.

Trebalo bi da se uključen telefon drži na udaljenosti ne manjoj od 15 cm od bilo kog medicinskog uređaja kao što je pejsmejker, slušni aparat ili insulinska pumpa itd. Posebno, kada koristite telefon a imate bilo koji medicinski uređaj, držite telefon uz uvo sa suprotne strane od uređaja.

Da biste izbegli oštećenja sluha, preuzmite poziv pre stavljanja telefona uz uvo. Takođe, odmaknite telefon od uva kada ste u „handsfri“ režimu, jer pojačan zvuk može da dovede do oštećenja sluha

Držite telefon van domašaja dece i ne dozvolite im da se igraju telefonom ili dodatnom opremom bez nadzora

odraslih.

Ako Vaš telefon ima zadnju masku koja može da se skine, vodite računa o tome da telefon može da sadrži supstance koje bi mogle da izazovu alergijsku reakciju.

Ukoliko je vaš telefon jednodelni uređaj; zadnja maska i baterija ne mogu da se skidaju. Ako rastavite telefon garancija više neće važiti. Rastavljanje telefona može da ošteti bateriju, a moglo bi da dođe i do oštećenja baterije ili curenja supstanci koje mogu da izazovu alergijsku reakciju.

Uvek pažljivo rukujte telefonom i držite ga na čistom mestu.

Ne izlažite telefon ekstremnim vremenskim uslovima ili uslovima okoline (vlaga, vlažnost vazduha, kiša, prodiranje tečnosti, prašina, morski vazduh itd.). Proizvođač preporučuje da se telefon koristi na temperaturama između 0°C i +40°C.

Pri temperaturi od preko 40°C čitljivost ekrana može da bude umanjena; to je samo privremeno stanje i nije ozbiljno.

Brojevi telefona za hitne slučajeve ne moraju da budu dostupni u svim mrežama. Nikada se ne oslanjajte samo na svoj telefon za pozivanje u hitnim slučajevima.

Nemojte otvarati, rastavljati ili sami pokušavati da popravite telefon.

Nemojte ispuštati, bacati ili savijati telefon.

Ne koristite telefon ako je stakleni ekran oštećen,

napukao ili slomljen, da se ne biste povredili.

Nemojte ga bojiti.

Koristite samo baterije, punjače i dodatnu opremu koju preporučuju kompanija TCL Communication Ltd. i njene filijale i koja je kompatibilna sa modelom vašeg telefona. Kompanija TCL Communication Ltd. i njene filijale ne snose odgovornost za oštećenja prouzrokovana korišćenjem drugih punjača ili baterija.

Ne zaboravite da napravite rezervne kopije ili zapišete sve važne informacije koje su sačuvane u telefonu.

Neki ljudi mogu da dobiju epileptični napad ili se onesveste kada su izloženi trepćućem svetlu ili u toku igranja video-igrice. To može da se dogodi čak i ako osoba nikada nije imala epileptični napad ili nesvesticu. Ako ste imali napade ili gubitak svesti, ili ako imate ovakve slučajeve u porodici, obratite se lekaru pre igranja igrice ili pre nego što uključite funkciju trepćućeg svetla na telefonu.

Trebalo bi da roditelji nadziru svoju decu dok igraju video-igrice ili koriste druge funkcije koje uključuju trepćuće svetlo. Trebalo bi prekinuti sa korišćenjem i konsultovati se sa lekarom ako se pojavi bilo koji od sledećih simptoma: grčenje, trzanje oka ili mišića, gubitak svesti, nesvesni pokreti ili dezorijentisanost. Da bi se mogućnost ovakvih događaja svela na minimum, preduzmite sledeće mere predostrožnosti:

- Ne igrajte igrice i ne koristite trepćuća svetla ako ste

umorni ili pospani.

- Napravite pauzu od 15 minuta na svakih sat vremena.
- Igrajte igrice u sobi sa uključenim svetlom.
- Igrajte igricu na maksimalnoj udaljenosti od ekrana.
- Ako osetite umor ili bol u šakama, ručnom zglobu ili nadlakticama prekinite sa igranjem i odmorite se nekoliko časova pre ponovnog igranja.
- Ako i dalje osećate bol u šakama, ručnom zglobu ili nadlakticama u toku ili posle igranja, prekinite sa igranjem i obratite se lekaru.

Dok igrate igrice na telefonu povremeno biste mogli da osetite nelagodnost u šakama, nadlakticama, ramenima, vratu ili drugim delovima tela. Pridržavajte se uputstava kako biste izbegli probleme kao što su tendinitis, sindrom karpalnog tunela ili druge mišićno-koštane poremećaje.

#### ● **PRIVATNOST:**

Imajte u vidu da u vašoj zemlji ili tamo gde se trenutno nalazite morate da poštujete zakone i pravila koja se tiču fotografisanja i snimanja zvuka telefonom. U skladu sa ovim zakonima i pravilima, fotografisanje i/ili snimanje glasa drugih osoba ili drugih njihovih ličnih obeležja, kao i umnožavanje ili distribuiranje, moglo bi da bude strogo zabranjeno, pošto se to može smatrati zadiranjem u privatnost. Odgovornost korisnika telefona je da pre snimanja nabavi ovlašćenje. U slučaju bilo kakvih problema prouzrokovanih snimanjem poverljivih

razgovora ili snimanjem fotografija, proizvođač, distributer i prodavac (kao i operater) ne snose nikakvu odgovornost u vezi s tim.

### ● **BATERIJA:**

U skladu sa propisima za vazdušni transport, baterija u vašem uređaju nije napunjena. Prvo je napunite.

#### **Za uređaj koji nije jednodelan:**

Pridržavajte se sledećih mera predostrožnosti:

- Ne pokušavajte da otvorite bateriju (postoji rizik od toksičnih isparenja i opekotina).
- Nemojte bušiti, rastavljati bateriju; nemojte izazivati kratki spoj,
- Ne izlažite bateriju plamenu, ne bacajte je u đubre i ne izlažite temperaturama iznad 60°C (140°F).

Baterije moraju da se odlože u skladu sa lokalnim propisima za zaštitu životne sredine. Koristite bateriju samo za ono za šta je namenjena. Nikada ne koristite oštećene baterije ili baterije koje nije preporučila kompanija TCL Communications Ltd. i/ili njene filijale.

#### **Za uređaje koji nisu jednodelni sa neuklonjivom baterijom:**

Pridržavajte se sledećih mera predostrožnosti:

- Ne pokušavajte da izvadite, zamenite ili otvorite bateriju;
- Nemojte bušiti, rastavljati bateriju; nemojte izazivati kratki spoj,

- Ne izlažite telefon plamenu, ne bacajte ga u đubre i ne izlažite temperaturama iznad 60°C (140°F).
- Telefon i baterija moraju da se odlagažu u skladu sa lokalnim propisima o zaštiti čovekove okoline.

#### **Za uređaj koji je jednodelan:**

Pridržavajte se sledećih mera predostrožnosti:

- Ne pokušavajte da otvorite zadnju masku.
- Ne pokušavajte da izvadite, zamenite ili otvorite bateriju;
- Ne pokušavajte da probušite zadnju masku telefona.
- Ne izlažite telefon plamenu, ne bacajte ga u đubre i ne izlažite temperaturama iznad 60°C (140°F).

Telefon i baterija, kao jednodelni uređaj, moraju da se odlože u skladu sa lokalnim propisima za zaštitu životne sredine.



Ovaj simbol na vašem telefonu, bateriji i dodatnoj opremi znači da ovi proizvodi moraju da se odnesu do nekog od punktova za prikupljanje kada više ne budu upotrebljivi:

- opštinski centri za odlaganje otpada sa posebnim kantama za ovu vrstu opreme
  - kante za prikupljanje na prodajnim mestima
- Ova oprema će zatim biti reciklirana, što će sprečiti rasipanje štetnih supstanci po okolini, a njene komponente će se ponovo iskoristiti.

#### **Za zemlje Evropske unije:**

Usluge punktova za prikupljanje su besplatne.

Svi proizvodi sa ovim znakom moraju da se odnesu na neki od ovih punktova.

### **Za zemlje van Evropske unije:**

Delovi opreme sa ovim simbolom ne smeju da se bacaju u obične kante za otpad ako u vašem regionu postoje odgovarajuća postrojenja za prikupljanje i reciklažu; potrebno ih je odneti na punktove za prikupljanje gde će se reciklirati.

**UPOZORENJE: POSTOJI RIZIK OD EKSPLOZIJE AKO BATERIJU ZAMENITE POGREŠNIM TIPOM BATERIJE. ODLOŽITE ISKORIŠĆENE BATERIJE U SKLADU SA UPUTSTVIMA.**

### **• PUNJAČI:**

Punjači koji se priključuju na električnu mrežu rade na temperaturama: 0°C do 40°C.

Punjači namenjeni vašem telefonu ispunjavaju standarde za bezbednost upotrebe aparata informacione tehnologije i kancelarijske opreme. Takođe su u skladu sa direktivom o ekološkom dizajnu 2009/125/EC. Zbog različitih specifikacija električne struje, punjač kupljen u jednoj zemlji ne mora da radi u nekoj drugoj. Treba da se koriste samo za ovu svrhu.

Ovaj uređaj je kompatibilan sa punjačem koji je u skladu sa sledećim standardima koji se odnose na standardni punjač za mobilne telefone:

- EN301 489-34 V2.1.1 Finalni nacrt (2017-04)

- EN 62684:2018

Model: UC13

Ulazni napon: 100~240 V

Ulazna frekvencija: 50/60 Hz

Izlazni napon: 5,0 V

Izlazna struja: 2,0 A

Izlazna snaga: 10,0 W

Prosečna aktivna efikasnost: 79,0 %

Potrošnja energije bez opterećenja: 0,08 W

## **Radio-talasi .....**

Pre nego što dospeju na tržište, svi modeli mobilnih telefona moraju da imaju dokaz o usklađenosti sa međunarodnim standardima (ICNIRP) ili sa Evropskom direktivom 2014/53/EU (RED). Zaštita zdravlja i bezbednost korisnika i svih ostalih ključni je zahtev ovih standarda, odnosno direktive.

**OVAJ UREĐAJ JE U SKLADU SA MEĐUNARODNIM SMERNICAMA U VEZI SA IZLAGANJEM RADIO-TALASIMA.**

Vaš telefon je radio-predajnik i radio-prijemnik. Dizajniran je da ne prekorači granice izlaganja radio-talasila (radio-frekvencijama elektromagnetnih polja) koje preporučuju međunarodne smernice. Ove smernice je napravila nezavisna naučna organizacija (ICNIRP). One sadrže ključnu bezbednosnu granicu koja



osigurava bezbednost svih ljudi bez obzira na godine i zdravlje.

Smernice za izloženost radio-talasima koriste jedinicu mere poznatu kao SAR (specifična stopa apsorpcije). Ograničenje vrednosti SAR za mobilne uređaje jeste 2 W/kg za nošenje uređaja u blizini glave i tela, a 4 W/kg u blizini ruku i nogu.

Testovi za određivanje vrednosti SAR sprovedeni su u standardnim operativnim položajima, na uređaju čija je emisija na najvišem nivou snage u svim ispitanim opsezima frekvencije. Najviše vrednosti SAR prema smernicama ICNIRP za ovaj model uređaja su:

5030D

| <b>Maksimalna vrednost SAR za ovaj model i uslovi pod kojima je zabeležena.</b> |                         |           |
|---|-------------------------|-----------|
| SAR u blizini glave (5 mm)  | GSM 1800 + Wi-Fi 2,4G   | 1,46 W/kg |
| SAR pri nošenju uz telo (5 mm)  | LTE Band 1 + Wi-Fi 2,4G | 1,62 W/kg |
| SAR u blizini ruku i nogu (0 mm)  | LTE Band 7 + Wi-Fi 2,4G | 3,44 W/kg |

5030F:

| <b>Maksimalna vrednost SAR za ovaj model i uslovi pod kojima je zabeležena.</b> |                         |           |
|---|-------------------------|-----------|
| SAR u blizini glave (5 mm)  | GSM 1800 + Wi-Fi 2,4G   | 1,59 W/kg |
| SAR pri nošenju uz telo (5 mm)  | LTE Band 1 + Wi-Fi 2,4G | 1,62 W/kg |
| SAR u blizini ruku i nogu (0 mm)  | LTE Band 7 + Wi-Fi 2,4G | 3,44 W/kg |

Tokom upotrebe, prave vrednosti SAR za ovaj model

uređaja obično su ispod gorenavedenih vrednosti. To je zato što se, u cilju efikasnijeg sistema i smanjenja mešanja na vezi, operativna snaga mobilnog uređaja automatski smanjuje kada celokupna snaga nije neophodna za poziv. Što je niža vrednost izlazne snage uređaja, niža je i vrednost SAR.

Test vrednosti SAR pri nošenju telefona uz telo sproveden je na udaljenosti od 5 mm. Da bi se poštovala uputstva o izlaganju radio-talasima onda kada je uređaj uz telo, trebalo bi da uređaj bude bar na pomenutoj razdaljini od tela.

Ako koristite neku drugu dodatnu opremu, vodite računa o tome da na njoj nema metalnih delova i da telefon smestite na naznačenu razdaljinu od tela.

Svetska zdravstvena organizacija (SZO) i Uprava za hranu i lekove SAD navode da, ako želite da smanjite izlaganje, možete da ograničite korišćenje mobilnog telefona ili koristite „hendsfri“ opremu kako biste udaljili uređaj od glave i tela.

Za više informacija možete da posetite internet stranicu [www.alcatelmobile.com](http://www.alcatelmobile.com)

Dodatne informacije o elektromagnetnim poljima i zdravstvenoj zaštiti možete da pronađete na sledećem veb-sajtu: <http://www.who.int/peh-emf>.

Vaš telefon je opremljen ugrađenom antenom. Za optimalan rad telefona važno je da se antena ne dodiruje i ne oštećuje.

S obzirom na to da mobilni telefoni nude čitav niz

funkcija, oni mogu da se koriste i u drugim položajima a ne samo uz uvo. U takvim okolnostima će uređaj biti usklađen sa smernicama kada se koristi sa slušalicama ili USB kablom. Ako koristite neku drugu dodatnu opremu vodite računa o tome da na njoj nema metalnih delova i da telefon smestite na barem 5 mm od tela.

Imajte u vidu da će se korišćenjem uređaja neki od vaših ličnih podataka podeliti sa glavnim uređajem. Vaša je odgovornost da štitite svoje lične podatke, da ih ne delite sa bilo kakvim neautorizovanim uređajima ili uređajima trećeg lica koji su povezani sa vašim uređajem. Za proizvode sa funkcijama Wi-Fi, povezujte se samo na pouzdane Wi-Fi mreže. Takođe, kada koristite proizvod kao aktivnu vezu (kada je to moguće), koristite bezbednost mreže. Ove mere predostrožnosti će pomoći da se spreči neautorizovan pristup vašem uređaju. Proizvod može da čuva lične informacije na različitim lokacijama, uključujući SIM karticu, memorijsku karticu i ugrađenu memoriju. Obavezno uklonite ili izbrišite sve lične informacije pre nego što reciklirate, vratite ili nekome date proizvod. Pažljivo birajte aplikacije i ažuriranja i instalirajte ih samo sa pouzdanih izvora. Neke aplikacije mogu da utiču na rad proizvoda i/ili da pristupe ličnim informacijama, uključujući detalje naloga, podatke poziva, detalje lokacije i resurse mreže.

Imajte u vidu da su svi podaci koji se podele sa kompanijom TCL Communication Ltd. sačuvani u

skladu sa primenljivim zakonskim odredbama o zaštiti podataka. U te svrhe kompanija TCL Communication Ltd. implementira i održava odgovarajuće tehničke i organizacione mere da bi zaštitila sve lične podatke, na primer od neautorizovane ili nezakonite obrade i slučajnog gubljenja ili uništavanja ili oštećivanja takvih ličnih podataka, pri čemu te mere pružaju nivo bezbednosti koji je odgovarajući uzimajući u obzir

- (i) dostupne tehničke mogućnosti,
- (ii) troškove implementiranja mera,
- (iii) rizike koje uključuje obrada ličnih podataka, i
- (iv) osetljivost obrađenih ličnih podataka.

Možete da pristupite svojim ličnim informacijama, pregledate ih i uredite u svakom trenutku tako što ćete se prijaviti na korisnički nalog, posetiti svoj korisnički profil ili nam se direktno obratiti. Ako budete zahtevali da mi uredimo ili obrišemo vaše lične podatke, možda ćemo tražiti da nam pružite dokaz o identitetu pre nego što postupimo po vašem zahtevu.

## Licence .....



microSD Logo je zaštitni znak..



Bluetooth znak i logo su vlasništvo kompanije Bluetooth SIG, Inc. i svako korišćenje ovih oznaka od strane kompanije TCL Communication Ltd. i njenih filijala je pod licencom. Ostale zaštitne znake i trgovačke nazive poseduju njihovi vlasnici.

**Alcatel 5030D/5050F** ID Bluetooth deklaracije D043603



Wi-Fi logo je sertifikacioni znak Wi-Fi alijanse. Ova oprema može da se koristi u svim evropskim zemljama.

Ovaj uređaj može da se koristi bez ograničenja u svim zemljama članicama EU.

Google, Google logo, Android, Android logo, Google pretraga™, Google mape™, Gmail™, YouTube, Google Play prodavnica i Hangouts™ su zaštitni znaci kompanije Google Inc.

Android robot je reprodukovan ili modifikovan uz pomoć Google-a i koristi se prema uslovima opisanim u Creative Commons 3.0 Attribution License (tekst će se prikazati kada dugo pritisnete **Google pravne informacije** u **Podešavanjima** > **O telefonu** > **Pravne**

**informacije)** <sup>(1)</sup>.

Kupili ste proizvod koji koristi otvoren izvor (<http://opensource.org/>) programskih mtd, msdosfs, netfilter/iptables i initrd u kodu objekata i drugih otvorenih programa pod licencom GNU General Public License i Apache License.

Mi ćemo vam obezbediti potpunu kopiju svih odgovarajućih izvornih kodova po zahtevu tokom perioda od tri godine od distribucije proizvoda od strane kompanije TCT Communication Limited.

Izvirne kodove možete da preuzmete na adresi: <http://sourceforge.net/projects/alcatel/files/>. Snabdevanje izvornim kodovima je potpuno besplatno na internetu.

Ovim ističemo da je garancija krajnjem korisniku za povrede prava intelektualne svojine ograničena isključivo na EU/EEP/Švajcarsku.

Ako krajnji kupac ili korisnik izveze, iznese ili koristi proizvod izvan EU/EEP/Švajcarske, svaka obaveza, garancija ili obeštećenje od strane proizvođača i njegovih dobavljača u odnosu na proizvod prestaje (uključujući sva obeštećenja koja se odnose na povrede prava intelektualne svojine).

<sup>(1)</sup> Možda nije dostupno u svim zemljama.

## Opšte informacije .....

- **Internet adresa:** www.alcatelmobile.com
- **Broj podrške:** Pogledajte brošuru „USLUGE“ koju ste dobili sa telefonom ili posetite naš veb-sajt.
- **Proizvođač:** TCL Communication Ltd.
- **Adresa:** 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong
- **Putanja elektronskog označavanja:** Dodirnite **Podešavanja > Pravne informacije i bezbednost** ili pritisnite \*#07#; možete da nađete više informacija o označavanju <sup>(1)</sup>.

Na našem veb-sajtu ćete naći odeljak FAQ (Najčešće postavljena pitanja). Možete da nam se obratite i putem e-pošte i postavite pitanje.

Ova radio-oprema radi na sledećim opsezima frekvencije i maksimalnoj snazi radio-frekvencije:

5030D:

GSM 850/900: 34 dBm

GSM 1800/1900: 31,5 dBm

UMTS B1/2/5/8 (2100/1900/850/900): 24 dBm

LTE 1/3/8/20/28 (2100/1800/900/800/700): 24 dBm

LTE 7 (2600): 25 dBm

Bluetooth 2,4GHz band: 5,48 dBm

Bluetooth LE: -5,29 dBm

802.11b/g/n 2,4GHz band: 12,89 dBm

5030F:

GSM 850/900: 34 dBm

GSM 1800/1900: 31 dBm

UMTS B1/2/5/8 (2100/1900/850/900): 23 dBm

LTE FDD B1/3 (2100/1800): 23,5 dBm

LTE FDD B7/8/20/28 (2600/900/800/700): 23,5 dBm

Bluetooth 2,4GHz band: 6,59 dBm

Bluetooth LE: -4,74 dBm

802.11b/g/n 2,4GHz band: 12,08 dBm

### • Pravne informacije

Ovim kompanija TCL Communication Ltd. izjavljuje da je radio-oprema tipa **Alcatel 5030D / 5030F** u skladu sa Direktivom 2014/53/EU.

Ceo tekst EU deklaracije o usaglašenosti dostupan je na sledećoj internet adresi: [http://www.alcatelmobile.com/EU\\_doc](http://www.alcatelmobile.com/EU_doc).

### • Dodatne informacije

Opis dodatne opreme i komponenti, uključujući softver, koji radio-opremi omogućavaju da radi kako je predviđeno, može da se nađe u celom tekstu EU

<sup>(1)</sup> Ono se razlikuje od zemlje do zemlje.

deklaracije o usaglašenosti na sledećoj internet adresi:  
[http://www.alcatelmobile.com/EU\\_doc](http://www.alcatelmobile.com/EU_doc).

### • **Zaštita od krađe** <sup>(1)</sup>

Vaš telefon ima identifikacioni broj (IMEI – serijski broj telefona) koji se nalazi na nalepnici pakovanja i u memoriji telefona. Preporučujemo da pri prvom korišćenju telefona zabeležite IMEI koji se pojavljuje kada unesete \*#06#, i sačuvate ga na sigurnom mestu. Ako vam je telefon ukraden, policija ili vaš operater bi mogli da traže ovaj broj. Taj broj omogućava da se telefon blokira i tako spreči neovlašćeno korišćenje, čak i sa drugom SIM karticom.

### • **Odricanje od odgovornosti**

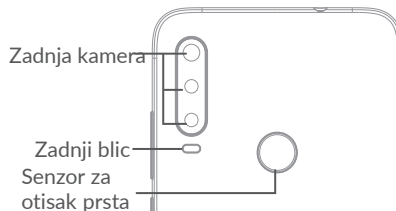
Moguće su određene razlike između opisa u uputstvu za korišćenje i rada telefona, u zavisnosti od izdanja softvera u vašem telefonu ili određenih usluga operatera. Kompanija TCL Communication neće snositi pravnu odgovornost u slučaju takvih razlika, niti za njihove moguće posledice, za šta odgovornost snosi isključivo operater mobilne telefonije. Ovaj telefon može da sadrži materijale, kao i aplikacije i softver u izvršnom obliku ili izvornom kodu, koje je podnela treća strana radi uključivanja u ovaj telefon („Materijal Treće strane“). Svi Materijali Treće strane za ovaj uređaj dati su „takvi kakvi jesu“, bez bilo kakvih garancija, bilo izričitih ili

<sup>(1)</sup> Obratite se operateru mobilne telefonije da biste proverili dostupnost ove usluge.

podrazumevanih. Kupac prihvata da je kompanija TCL Communication Ltd. ispunila sve obaveze u vezi sa kvalitetom kao proizvođač mobilnih telefona i uređaja, u skladu sa pravima intelektualne svojine. Kompanija TCL Communication ni u kom trenutku neće biti odgovorna za neispunjenost ili nevaženje Materijala Treće strane za rad ovog telefona ili interakciju sa drugim uređajem. U maksimalnom zakonskom trajanju, kompanija TCL Communication ne snosi nikakvu odgovornost za potraživanja, zahteve, tužbe ili mere, a posebno – ali ne ograničavajući se na – prekršaje zakona, po bilo kojoj teoriji odgovornosti, koji proizilaze iz upotrebe, za bilo koju svrhu ili u bilo kojoj nameri, takvih Materijala Treće strane. Osim toga, pomenuti materijali Treće strane, koji su obezbeđeni besplatno od strane kompanije TCL Communication Ltd, mogu biti predmet plaćanja i nadogradnje u budućnosti; kompanija TCL Communication Ltd. se odriče odgovornosti u vezi sa tim dodatnim troškovima, koje će snositi isključivo kupac. Kompanija TCL Communication Ltd. nije odgovorna za nedostatak dostupnosti bilo koje aplikacije, s obzirom na to da njihova dostupnost zavisi od zemlje i operatera kupca. Kompanija TCL Communication Ltd. zadržava pravo da u bilo kom trenutku doda ili ukloni Materijal Treće strane iz telefona bez prethodnog obaveštenja; ni u kom slučaju kompanija TCL Communication Ltd. neće snositi odgovornost za posledice po kupca nastale tim uklanjanjem.

# 1 Vaš mobilni telefon .....

## 1.1 Tasteri i konektori



### Taster nazad

- Dodirnite da biste se vratili na prethodni ekran ili zatvorili polje za dijalog, meni sa opcijama, tablu sa obavještenjima itd.

### Navigacioni taster

- Kada je otvorena bilo koja aplikacija ili ekran, dodirnite ovaj taster za povratak na početni ekran.
- Dugo pritisnite da biste uključili opciju Google Assistant. Možete da dobijete pomoć kao što su informacije o pravcima i restoranima na osnovu sadržaja koji je otkriven na ekranu.

### Taster nedavno korišćenih aplikacija

- Dodirnite da biste videli aplikacije koje ste nedavno otvorili.

## Taster za uključivanje/isključivanje

- Pritisnite: Zaključavanje ekrana/Osvetljavanje ekrana
- Pritisnite i zadržite: Prikazuje iskačući meni sa izborom opcija **Restartovanje/Isključivanje/ Režim letenja**.
- Pritisnite i zadržite **taster za uključivanje i taster za utišavanje zvuka da biste napravili snimak ekrana**.
- Pritisnite taster za uključivanje i zadržite ga najmanje 10 sekundi za prinudno ponovno pokretanje sistema.

## Dugme Google Assistant

- Pritisnite: Pokrenite aplikaciju Google Assistant .

## Tasteri za jačinu zvuka

- Prilagodite jačinu zvuka tokom poziva.
- Prilagodite jačinu zvuka medija tokom slušanja muzike, gledanja video-snimka ili striminga.
- Prilagodite zvuk medija.
- Utišajte ton zvona dolaznog poziva.
- Tokom korišćenja aplikacije **Kamera**, pritisnite taster za **pojačavanje** ili **utišavanje** da biste fotografisali ili pritisnite i zadržite da biste napravili uzastopni snimak.
- Dvapat pritisnite taster za **pojačavanje** da biste otvorili kameru.
- Korisne operacije



Dodirnite da prebacite između **Zvuk, vibracija i Isključi zvuk**

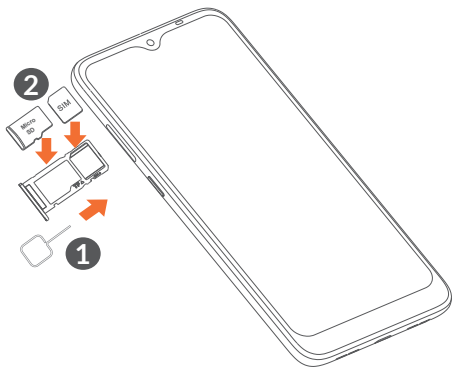
Dodirnite da biste prilagodili zvuk medija, poziva, melodija, alarma i obaveštenja

## 1.2 Početak rada

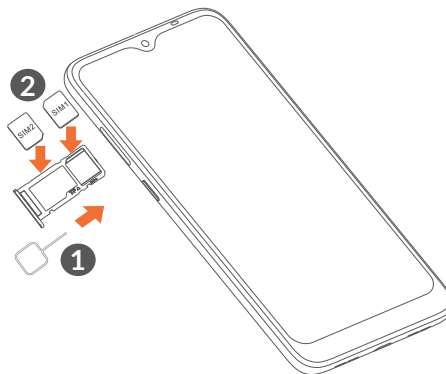
### 1.2.1 Postavka


- 1 Gurnite iglu u otvor i izvucite fioku
- 2 Postavite ili uklonite SIM karticu ili microSD karticu

#### Jedna SIM kartica



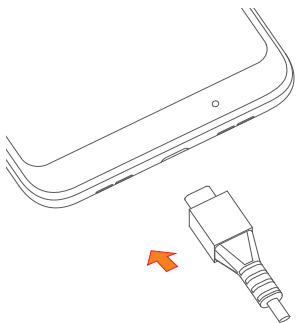
#### Dual SIM



 Vaš telefon podržava samo nano-SIM kartice. Nemojte pokušavati da postavite druge vrste SIM kartica, kao što su mini i mikro kartice, jer bi to moglo da ošteti telefon.



## Punjenje baterije



Preporučuje se da napunite bateriju do kraja (🔋). Status punjenja je prikazan procentima na ekranu. Procenat se povećava kako se telefon puni.



Da biste smanjili upotrebu i rasipanje energije, isključite punjač kada je baterija potpuno napunjena; isključite Wi-Fi, GPS, Bluetooth ili aplikacije koje su aktivne u pozadini, a nisu u upotrebi; smanjite vreme pozadinskog osvetljenja itd.

### 1.2.2 Uključivanje telefona

Držite taster za **uključivanje** dok telefon ne počne da se uključuje, otključajte telefon (prevlačenjem, PIN kodom, lozinkom, obrascem, otiskom prsta ili prepoznavanjem lica) ako je to potrebno, i potvrdite. Prikazaće se glavni ekran.

### 1.2.3 Uključivanje telefona

Pritisnite i zadržite taster za **uključivanje** dok se ne pojave opcije, zatim izaberite **isključivanje**.

## 1.3 Početni ekran

Na početni ekran možete da stavite sve stavke (aplikacije, prečice, fascikle i vidžete) koje volite ili najčešće koristite radi bržeg pristupa. Dodirnite **navigacioni** taster za prelazak na početni ekran.



## 1 Statusna traka

- Status/Indikatori obaveštenja
- Prevucite nadole da biste otvorili tablu sa obaveštenjima

## 4 Traka Google pretrage

- Dodirnite 2 da biste ušli u ekran pretrage putem teksta
- Dodirnite 3 da biste ušli u ekran pretrage putem glasa

## 5 Traka sa omiljenim aplikacijama

- Uđite u aplikaciju
- Dugo pritisnite da biste premestili ili uklonili aplikacije

## Automatsko okretanje ekrana

Na početnom ekranu prevucite nagore, a zatim dodirnite **Podešavanja > Ekran > Automatsko okretanje ekrana** da biste aktivirali funkciju.

### 1.3.1 Upotreba ekrana osetljivog na dodir

**Dodirnite** 

Da biste pristupili aplikaciji, dodirnite je prstom.

**Dugo pritisnite**



Za pristup dostupnim opcijama neke stavke, dugo pritisnite stavku. Na primer, izaberite kontakt u Kontaktima, dugo pritisnite taj kontakt i lista opcija će se pojaviti na ekranu.

**Prevucite**



Dugo pritisnite stavku i prevucite je na drugu lokaciju.

**Listajte/Prevucite**



Pomerajte prst gore-dole za listanje aplikacija, slika, internet stranica. Ekran možete da listate i horizontalno.

**Lagano dodirnite**



Sličan prevlačenju, ali lagani dodir je lakši i brži.

**Skupite/Raširite**



Postavite dva prsta na ekran i razdvojte ih ili spojte da biste smanjili/povećali element na ekranu.

## Okrenite



Promenite orijentaciju ekrana automatski, sa portreta na pejzaž, okretanjem telefona, radi boljeg pregleda ekrana.

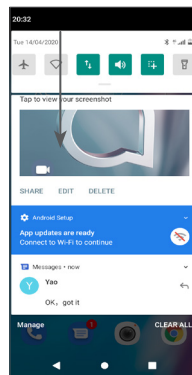
### 1.3.2 Statusna traka

Na statusnoj traci možete videti i status telefona (na desnoj strani) i obaveštenja (na levoj strani).

Povucite statusnu traku nadole za otvaranje table sa obaveštenjima, pa ponovo povucite da bi se otvorila tabla sa brzim podešavanjima. Prevucite nagore da biste je zatvorili.

#### Tabla sa obaveštenjima

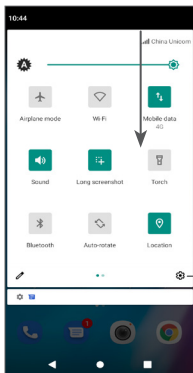
Povucite statusnu traku nadole za otvaranje table sa obaveštenjima da biste pročitali detaljne informacije.



Izbrišite sva obaveštenja (aktuelna obaveštenja će ostati)

#### Tabla sa brzim podešavanjima

Dvaput dodirnite i povucite nadole statusnu traku da otvorite tablu sa brzim podešavanja, gde možete da omogućite ili onemogućite funkcije ili promenite režime dodirivanjem ikonica.



Otvorite **Podešavanja** da biste videli celu listu sa podešavanjima.

### 1.3.3 Zaključavanje i otključavanje ekrana

Da biste zaštitili telefon i svoju privatnost, možete da zaključate ekran pomoću obrasca, PIN koda, lozinke, otiska prsta ili lica.

Da biste napravili obrazac za otključavanje ekrana, dodirnite **Podešavanja > Bezbednost> Zaključavanje ekrana**, pogledajte "9.8 Security" za više detalja.

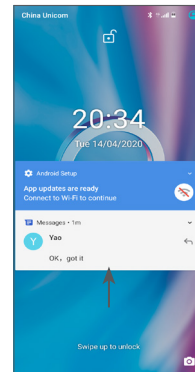
#### Zaključavanje ekrana telefona

Ako vam je telefon neaktivan neko vreme, ekran će se automatski zaključati i ući u režim neaktivnosti radi uštede energije. Idite na **Podešavanja > Ekran> Trajanje ekrana** i izaberite period aktivnosti ekrana.

Možete i ručno da zaključate ekran ako jednom pritisnete taster za uključivanje.

#### Otključavanje ekrana telefona

Pritisnite taster za zaključavanje jednom da biste osvetlili ekran, prevucite nagore i otključajte ekran pomoću načina koji ste postavili.



#### Lozinka za otključavanje ekrana

Kada je ekran uključen, prevucite nagore iz bilo koje pozicije na ekranu da bi se prikazalo polje za unošenje lozinke. Zatim unesite lozinku za zaključavanje ekrana.

#### Obrazac za otključavanje

Unesite isti obrazac koji ste postavili za otključavanje ekrana.

## Otključavanje prepoznavanjem lica

Podignite telefon i stavite ga ispred lica. Telefon će se otključati kada vam prepozna lice.

## Otključavanje otiskom prsta

Dodirnite senzor za otisak prsta upisanim prstom da biste otključali ekran.

### 1.3.4 Personalizacija početnog ekrana

#### Dodavanje

Možete dugo da pritisnete fasciklu, aplikaciju ili vidžet, pa prevučete stavku na željeni početni ekran.

#### Promena mesta

Dugo pritisnite stavku i prevucite je na željenu poziciju a zatim pustite. Stavke možete da prevučete i na početni ekran i na traku sa omiljenim stavkama. Držite ikonicu na levoj ili desnoj ivici ekrana da biste je prevukli na drugi početni ekran.

#### Uklanjanje

Dugo pritisnite stavku i prevucite je do ikonice **Ukloni** i pustite je kada stavka postane crvena.

## Kreiranje fascikli

Za bolju organizaciju stavki (prečica ili aplikacija) na početnom ekranu ili traci sa omiljenim stavkama, možete da ih dodate u fasciklu slaganjem jedne stavke na drugu. Za preimenovanje fascikle, otvorite je i dodirnite traku sa imenom fascikle da biste uneli novo ime.

#### Personalizacija pozadine

Dugo pritisnite prazan prostor na početnom ekranu, zatim dodirnite **Pozadine** da biste prilagodili pozadinu.

### 1.3.5 Vidžeti i nedavno korišćene aplikacije

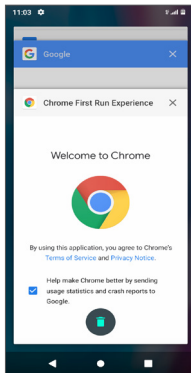
#### Pogledajte vidžete

Dugo pritisnite prazan prostor na početnom ekranu, zatim dodirnite **Vidžete** da biste videli sve vidžete.


Dodirnite izabrani vidžet i prevucite ga da biste ga stavili na ekran koji želite.

#### Pogledajte nedavno korišćene aplikacije

Za pregled nedavno korišćenih aplikacija, dodirnite **Nedavno korišćene aplikacije** . Dodirnite ikonicu u prozoru za otvaranje aplikacije.





Dodirnite jednu sličicu i prevucite je levo ili desno, ili dodirnite X u gornjem desnom uglu da biste zatvorili aplikaciju.

Dodirnite  na dnu ekrana da biste zatvorili sve aktivne aplikacije.

### 1.3.6 Podešavanje jačine zvuka

#### Upotreba tastera za jačinu zvuka

Pritisnite taster za **pojačavanje** da biste podesili jačinu zvuka. Da biste aktivirali nečujni režim, pritisnite taster za **utišavanje** sve dok se telefon ne utiša. Da biste aktivirali režim vibracije, pritisnite taster za **zvuk** i dodirnite  da bi se pojavila ova ikonica .

## Upotreba menija Podešavanja

U glavno meniju dodirnite **Podešavanja** > **Zvuk** da biste podesili zvuk medija, melodije, alarm itd.

## 2 Unos teksta .....

### 2.1 Korišćenje tastature na ekranu

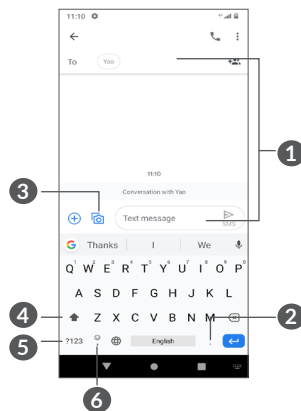
#### Podešavanja tastature na ekranu

Dodirnite **Podešavanja > Sistem > Jezik i unos > Virtuelna tastatura**, dodirnite tastaturu koju želite da postavite i biće vam dostupan niz podešavanja.

#### Prilagođavanje orijentacije tastature na ekranu

Okrenite telefon na stranu ili uspravno za prilagođavanje orijentacije tastature na ekranu. Ovo možete prilagoditi tako što ćete promeniti podešavanja (Dodirnite **Podešavanja > Ekran > Napredno > Automatsko okretanje ekrjana**), ili dodirnite ikonicu **Automatsko okretanje** na tabli sa brzim podešavanjima.

### 2.1.1 Gboard



- 1 Unesite tekst ili brojeve
- 2 Dugo pritisnite za biranje simbola
- 3 Dodirnite da biste priložili slike ili video-snimke.
- 4 Menjajte između režima „abc/Abc“; dugo pritisnite za prebacivanje na režim „abc/ABC“.
- 5 Prebacujte između slovne i numeričke tastature.
- 6 Dugo pritisnite za prikaz opcija unosa.

## 2.2 Izmena teksta

Možete da izmenite tekst koji ste uneli.

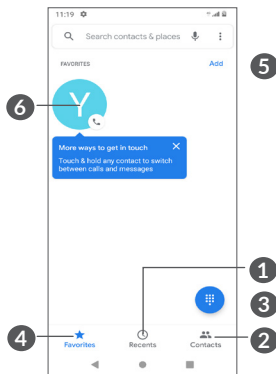
- Dugo pritisnite ili dva puta dodirnite mesto u tekstu koje želite da izmenite.
- Prevucite kartice da biste promenili deo teksta koji želite da promenite.
- Sledeće opcije će se pojaviti: **Iseci**, **Kopiraj**, **Podeli** i **Izaberi sve**
- Ako ste prethodno isekli ili kopirali tekst, dodirnite polje da bi se pojavila opcija **Nalepi** koja vam omogućava da nalepите tekst na željenom mestu.

## 3 Poziv, Lista poziva i Kontakti .....

### 3.1 Telefon.....

#### 3.1.1 Pozivanje

Da uputite poziv, dodirnite  u fioci s omiljenim.

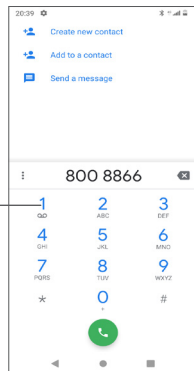




- 1 Lista poziva
- 2 Kontakti
- 3 Prikaži numeričku tastaturu
- 4 Omiljeni
- 5 Dodajte omiljene






## 6 Pozovi omiljeni broj

Dugo pritisnite da biste pristupili govornoj pošti





Unesite željeni broj na tastaturi i dodirnite , ili izaberite kontakt iz **Kontaktata** ili **Liste poziva** dodirivanjem ili listanjem polja, zatim dodirnite  da biste uputili poziv.

Broj koji ste uneli može da se sačuva u **Kontaktima** tako što ćete dodirnuti ikonicu **Napravi novi kontakt** , ili ikonicu **Dodaj postojećem kontaktu** .


Ako pogrešite, možete da izbrisete pogrešne cifre tako što ćete dodirnuti .

Da biste prekinuli poziv, dodirnite .

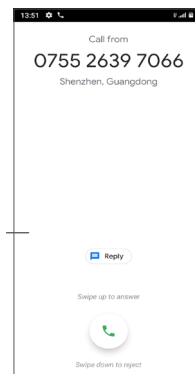
## Međunarodni pozivi

Za pozivanje međunarodnog broja, dugo pritisnite  da biste uneli „+“, zatim unesite međunarodni pozivni broj države i ceo broj telefona i na kraju dodirnite .

## Hitni pozivi


Ako telefon ima domet, unesite broj hitne službe i dodirnite  za upućivanje hitnog poziva. Ovo funkcioniše i bez SIM kartice i bez unošenja PIN koda.

### 3.1.2 Odgovaranje na poziv i odbijanje poziva



Kada primete poziv:


- Prevucite nagore da biste se javili na poziv.
- Prevucite nadole da biste odbili poziv.

- Dodirnite  da biste odbili poziv slanjem unapred postavljene poruke.

### 3.1.3 Pozivanje govorne pošte

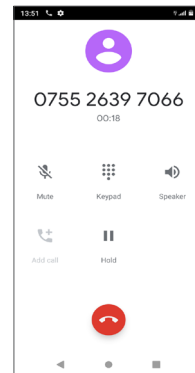
Uslugu govorne pošte vam obezbeđuje mreža da biste izbegli propuštene pozive. Ona funkcioniše kao telefonska sekretarica koju možete da proverite u svakom trenutku.








Da biste pristupili govornoj pošti, dugo pritisnite .

Ako primate govornu poštu, ikonica  se pojavljuje na Statusnoj traci. Otvorite tablu sa obaveštenjima, dodirnite opciju **Nova govorna pošta**.

### 3.1.4 Tokom poziva

Za podešavanje jačine zvuka tokom poziva, pritisnite taster za **jačinu zvuka**.




-  Prekinite trenutni poziv.
-  Dodirnite za dodavanje još jednog poziva.
-  Prikaz numeričke tastature.
-  Dodirnite da stavite trenutni poziv na čekanje.
-  Dodirnite jednom za aktiviranje zvučnika tokom aktuelnog poziva. Ponovo dodirnite ovu ikonicu za deaktiviranje zvučnika.
-  Dodirnite jednom za isključivanje zvuka u aktuelnom pozivu. Ponovo dodirnite ovu ikonicu za vraćanje zvuka poziva.
-  Da biste izbegli slučajne aktivnosti na ekranu tokom poziva, ekran će se automatski zatamniti kada je telefon blizu uva, a otključaće se kad se udalji od uva.

### 3.1.5 Upravljanje istovremenim pozivima





Ovaj telefon vam omogućava više istovremenih poziva.

#### Zamena poziva

Kada prihvatite dva poziva, dodirnite , da biste prebacivali između dve linije. Trenutni poziv će biti na čekanju.

#### Konferencijski pozivi<sup>(1)</sup>

Možete da postavite konferencijski poziv na sledeći način.


- Uputite poziv prvom učesniku konferencijskog poziva.
- Dodirnite  da biste dodali još jedan poziv.
- Unesite broj telefona osobe koju želite da dodate u konferencijski poziv i dodirnite . Učesnike možete da dodate i iz **Liste poziva** ili **Kontaktata**.
- Dodirnite  da biste započeli konferencijski poziv.
- Dodirnite  da biste završili konferencijski poziv i isključili sve učesnike.


### 3.1.6 Podešavanja telefona

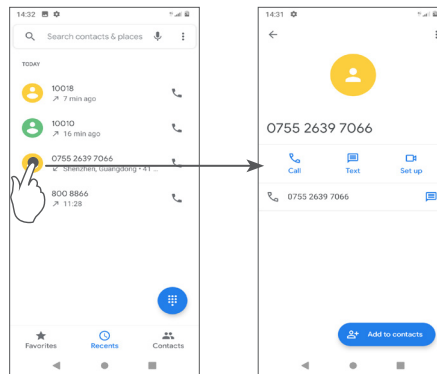
Dodirnite  na ekranu **Telefona**, a zatim dodirnite **Podešavanja** da podesite telefon i kontakte.


<sup>(1)</sup> Zavise od vašeg operatera mobilne telefonije.

### 3.2 Lista poziva

Možete da pristupite memoriji poziva tako što ćete dodirnuti  na ekranu **Telefona** da biste videli propuštene pozive, odlazne pozive i dolazne pozive.

Dodirnite  da biste videli informacije ili dalje operacije; možete da uputite novi poziv, pošaljete poruku kontaktu ili broju ili pogledate detaljne informacije o pozivu.



Dugo pritisnite kontakte i dodirnite  da biste poddelili ovaj broj, obrisali istoriju prethodnih poziva, blokirali brojeve, videli Pomoć i povratne informacije.


### 3.3 Kontakti .....



**Kontakti** omogućavaju brz i lak pristup ljudima koje želite da pronađete.

Možete da pregledate i kreirate kontakte u telefonu i sinhronizujete ih sa Gmail kontaktima ili drugim aplikacijama.

### 3.3.1 Pogledajte Kontakte

Da biste videli svoje kontakte, dodirnite  u fioci s aplikacijama.




- 1 Dodirnite za odabir standarda za kodiranje znakova.
- 2 Dodirnite da biste tražili kontakte
- 3 Otvorite tablu sa brzim kontaktima  
Dugo pritisnite da biste izabrali kontakt koji želite da obrišete ili podelite.
- 4 Dodajte novi kontakt

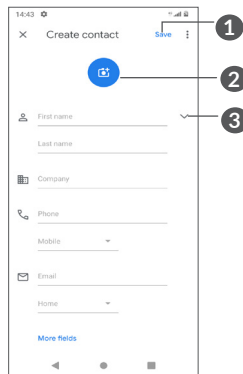


Izbrisani kontakti će biti uklonjeni i iz drugih aplikacija na telefonu ili sa interneta sledeći put kada sinhronizujete telefon.

### 3.3.2 Dodavanje kontakta

Dodirnite ikonicu  u listi kontakata kako biste uneli novi kontakt.

Unesite ime kontakta i ostale informacije o kontaktu. Prevlačeći nagore i nadole po ekranu, možete da prelazite sa jednog polja na drugo.



- 1 Kada završite, dodirnite ovo da biste sačuvali
- 2 Izaberite sliku ili snimite fotografiju za kontakt na telefonu
- 3 Dodirnite da otvorite dostupne oznake

## Dodavanje u/uklanjanje iz Omiljenih <sup>(1)</sup>

Za dodavanje kontakta u omiljene, možete da dodirnete kontakt i vidite detalje zatim dodirnete ☆ za dodavanje kontakta u omiljene.

Da biste uklonili kontakt iz omiljenih, dodirnite ★ na ekranu sa detaljima kontakta.

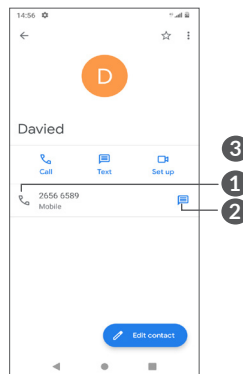
### 3.3.3 Uređivanje kontakata

Da biste izmenili informacije o kontaktu, dodirnite ✎ na ekranu sa detaljima kontakta.

Kada završite, dodirnite **SACHUVAJ** da biste sačuvali.

### 3.3.4 Koristite Brzi kontakt za Android

Dodirnite kontakt da biste otvorili tablu sa brzim kontaktima za Android.



- 1 Dodirnite da biste pozvali.
- 2 Dodirnite da biste poslali poruku.
- 3 Dodirnite za upućivanje video-poziva.

Ikonice dostupne na tabli Brzi kontakt zavise od informacija koje imate o kontaktu i aplikacija i naloga na telefonu.

### 3.3.5 Uvoz, izvoz i deljenje kontakata

Ovaj telefon vam omogućava da uvozite ili izvozite kontakte sa telefona, SIM kartice, interne memoije, vaših naloga i microSD kartice.

<sup>(1)</sup> Samo kontakti u telefonu i kontakti na nalogu mogu da se dodaju u omiljene.

Na ekranu sa kontaktima, dodirnite ≡ da biste ušli u meni sa opcijama. Dodirnite **Podešavanja>Uvoz/Izvoz**, zatim izaberite da uvezete kontakte sa naloga, SIM kartice, telefona, iz interne memorije, sa microSD kartice itd, ili ih izvezete na/u njih.

Možete da podelite sa drugima jedan kontakt ili kontakte slanjem vKartice kontakta preko Bluetootha, Gmaila itd.

Dodirnite kontakt koji želite da podelite, dodirnite ikonicu **i** **Podeli** na ekranu sa detaljima kontakta.

### 3.3.6 Prikazivanje kontakata

Možete da podesite koje liste kontakata, za svaki nalog želite da prikazujete u Listi kontakata.

Dodirnite ≡ a zatim **Podešavanja > Opcije prikaza** da biste razvrstali listu tako što ćete dodirnuti **ime** ili **prezime**, i da biste videli imena kontakta tako što ćete dodirnuti **Prvo ime** ili **Prvo prezime**.

### 3.3.7 Sinhronizacija kontakata na više naloga

Kontakti, podaci ili druge informacije mogu da budu sinhronizovani na više naloga, u zavisnosti od aplikacija koje su instalirane na telefonu.

Da biste dodali nalog, dodirnite ≡ na listi kontakata i dodirnite **Podešavanja > Nalozi > Dodaj nalog**, ili na listi aplikacija, dodirnite **Podešavanja > Nalozi > Dodaj nalog**.

Potrebno je da izaberete vrstu naloga koji dodajete, npr. Google, DUO/Exchange itd.

Kao i kod drugih podešavanja naloga, potrebno je da unesete detaljne podatke, kao što su korisničko ime, lozinka itd.

Možete da uklonite nalog i sve podatke u vezi sa njim iz telefona. Dodirnite nalog koji želite da izbrišete, **>** dodirnite **Ukloni nalog** da biste potvrdili.

### Automatska sinhronizacija

Na ekranu **Naloga**, dodirnite **Automatski sinhronizuj**. Kada je aktivirana, sve promene podataka na telefonu ili na internetu, biće automatski sinhronizovane.


# 4 Poruke .....

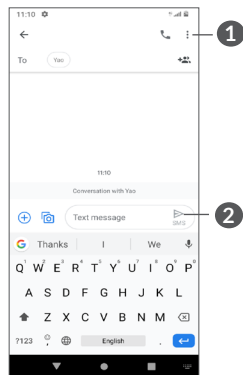


## 4.1 Pisanje nove poruke

Na ovom telefonu možete da kreirate, izmenite ili primete SMS i MMS poruke.

Za pristup Porukama, dodirnite .


Na ekranu liste poruka, dodirnite  za pisanje tekstualnih/multimedijalnih poruka.




1 Više opcija

2 Pošaljite poruku

## Slanje tekstualne poruke

Unesite ime ili broj mobilnog telefona primaoca u traci **Za** da biste dodali primaoca. Dodirnite traku **Tekst poruke** da biste uneli tekst poruke. Kada završite, dodirnite  da biste poslali tekstualnu poruku.


 Posebna slova (akcenti) takođe će povećati veličinu SMS poruke. Ovo može da prouzrokuje slanje više SMS poruka primaocu.


## Slanje multimedijalne poruke

MMS vam omogućava da šaljete video-snimke, slike, fotografije, animacije i zvuke drugim kompatibilnim telefonima ili adresama e-pošte.

SMS će automatski biti pretvoren u MMS kada su priključene medijske datoteke (slika, video-snimak, zvuk itd.) ili kada je dodat naslov ili adresa e-pošte.


Da biste poslali multimedijalnu poruku, unesite broj telefona primaoca u traci **Za**. Dodirnite traku **Tekst poruke** da biste uneli tekst poruke.

Dodirnite  da biste dali pristup lokaciji, poslali glasovnu poruku ili priložili datoteke.

Dodirnite  da biste fotografisali/snimili video ili priložili fotografiju/video-snimak koji ste snimili.

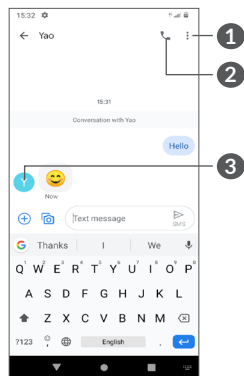
Kada završite, dodirnite  da biste poslali multimedijalnu poruku.

## 4.2 Upravljanje porukama


Kada primite poruku, pojaviće se  na statusnoj traci kao obaveštenje. Povucite statusnu traku nadole za otvaranje table sa obaveštenjima. Dodirnite novu poruku da biste je otvorili i pročitali. Takođe možete da pristupite aplikaciji **Poruke** i dodirnete poruku da biste je otvorili.

Poruke su prikazane kao konverzacija.

Dodirnite poruku da biste ušli u ekran za pisanje poruke.



- 1 Dodirnite za više opcija
- 2 Dodirnite za pozivanje telefonskog broja
- 3 Dodirnite da biste sačuvali broj u kontaktima ili videli detalje kontakta ako je broj sačuvan.

Da biste prilagodili podešavanja poruke, dodirnite  i izaberite **Podešavanja** na ekranu sa listom poruka.


## 5 Multimedijalne aplikacije.....

### 5.1 Kamera



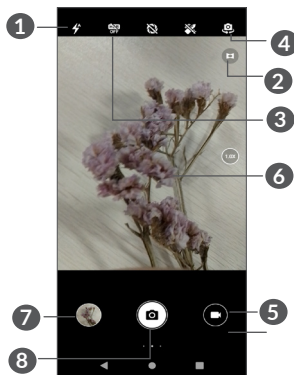
Pre upotrebe kamere proverite da li ste uklonili zaštitnu nalepnicu sa sočiva kako ne bi uticala na kvalitet slike. Postoji više načina za otvaranje aplikacije Kamera.

**Na Početnom ekranu**

Na početnom ekranu, dodirnite **Kameru** .

**Na zaključanom ekranu**

Kada je ekran zaključan, pritisnite taster za uključivanje da bi se ekran osvetleo, zatim prevucite ulevo na ikonici kamere u donjem desnom uglu da biste otvorili kameru.






## 1 Režim blica

Dodirnite za uključivanje/isključivanje blica fotoaparata.




**UPOZORENJE:** Budite na bezbednoj razdaljini kada koristite blic. Ne usmeravajte blic prem očima ljudi ili životinja.




- 2 Otkrivanje scene
- 3 Napravite HDR fotografije
- 4 Pređite sa prednje na zadnju kameru
- 5 Snimite video
- 6 Skupite prste da biste smanjili ili raširite prste da biste uvećali
- 7 Pogledajte snimljene fotografije ili video-snimke
- 8 Fotografišite

## Fotografisanje

Ekran se ponaša kao vizir. Prvo pozicionirajte objekat ili pejzaž u objektivu, dodirnite ekran za fokusiranje, ako je potrebno, dodirnite  ili dodirnite taster za **zvuk** da biste napravili fotografiju. Fotografja će se automatski sačuvati.

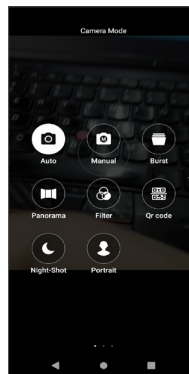
## Snimanje video-zapisa

Dodirnite desni deo ove ikonice  da biste promenili na režim snimanja, zatim dodirnite levi deo ove ikonice  da biste počeli sa snimanjem. Možete i da dodirnete levi deo ove ikonice  da biste fotografisali tokom video-snimanja.

Dodirnite  da biste pauzirali snimanje video-snimka pa dodirnite  da nastavite. Dodirnite  da zaustavite snimanje. Video-snimak će biti automatski sačuvan.

### 5.1.1 Režimi i podešavanja

Prevucite udesno da biste prebacili na režim kamere. Prevucite ulevo da biste ušli u podešavanja kamere.



Prevucite ulevo da biste pristupili podešavanjima kamere.

- Automatski

Automatski je podrazumevani režim za Foto-aparat.

- **Portret**

Dodirnite da biste napravili efekat dubine polja. Možete da napravite sliku koja ističe objekat dok pravi zamućenu pozadinu.

- **Panorama**

Dodirnite da biste uključili funkciju panorame. Dodirnite taster blende da biste počeli da pravite panoramske fotografije i pomerajte telefon u smeru koji pokazuje linija na ekranu. Kada su polja popunjena, fotografija će se automatski sačuvati. Ako polja nisu popunjena u celosti, ponovo dodirnite taster blende da biste sačuvali fotografiju.

- **Ručno**

Omogućava vam da potpuno kontrolišete podešavanja kamere, dozvoljavajući vam da podesite ISO, WE, Kontrast i sl.

- **Filter**

Dodirnite da biste videli objektiv sa filterom koji ste primenili. Dodirnite bilo koji filter da biste ga primenili i vratili se na prethodni ekran.

- **Noćno snimanje**


- **Rafalno**

Dugo pritisnite blendu za uzastopno fotografisanje, pustite da biste prekinuli ili ćete dostići ograničenje uzastopnog fotografisanja.

- **QR kod**

Postavite QR kod u okvir da biste skenirali.

## **Podešavanja kamere**

Dodirnite **Kameru** , prevucite ulevo da biste pristupili podešavanjima kamere.

### **Podešavanja fotoaparata:**

- **Prilagodite veličinu fotografije i kvalitet video-snimka.**

- **Putanja memorije**

Podrazumevana putanja je Telefon.

- **Funkcija tastera za jačinu zvuka**

Aktivirajte prečicu preko tastera za pojačavanje/ utišavanje da biste snimali fotografije/video-snimke ili uvećavali/umanjivali.

- **Brzo fotografišite tako što ćete dva puta dodirnuti taster za utišavanje kada je ekran isključen.**

Fotografišite zadnjim foto-aparatom.


Fotografišite prednjim foto-aparatom

Isključeno

- **Zvuk foto-aparata**

Dodirnite  za uključivanje/isključivanje zvuk kamere.

- **Čuvanje lokacije**

Dodirnite  da biste označili fotografije i video-snimke svojom lokacijom. Ova opcija je dostupna kada je usluga GPS lokacije aktivirana.

### Podešavanje fotografija:

- **Veličina slike (zadnja kamera)**

Možete da izaberete (4:3) 13 megapiksela/(4:3) 5 megapiksela/ (4:3) 3,1 megapiksela/ (16:9) 9,7 megapiksela/ (16:9) 3,8 megapiksela/ (16:9) 2,4 megapiksela kao veličinu slike zadnje kamere.

- **Kvalitet slike**

Možete da izaberete superjasni/jasni/normalni režim.

- **Dodajte vremenski vodeni žig**

Dodirnite  za uključivanje/isključivanje.

- **Trajanje odbrojavanja**

Omogućava vam da izaberete **isključeno/ 3/ 10** za trajanje odbrojavanja.

- **Linija kompozicije**

Možete da izaberete **Blizu/ Mreža/ Zlatni presek/ Nišan/ Kutija** da biste napravili bolje fotografije.

- **Prepoznavanje osmeha**

Dodirnite  za uključivanje/isključivanje.

- **Prepoznavanje karakteristika lica**

Dodirnite  za uključivanje/isključivanje.


- **Antibanding**

Omogućava vam da izaberete **50Hz / 60Hz / Automatski**.

- **Automatsko poboljšavanje slabo osvetljenih fotografija.**

Dodirnite  za uključivanje/isključivanje.

- **AI prepoznavanje scene**

Pronađite više scena i optimizujet snimke, dodirnite  da biste uključili/isključili.

- **Dodirivanje fotografije**


Dodirnite  za uključivanje/isključivanje.

- **Vraćanje na podrazumevana podešavanja**

Vratite kameru na fabrička podešavanja

## 5.2 Galerija.....


Galerija se ponaša kao medijski plejer tako da možete da pregledate slike i reprodukujete video-snimke. Takođe automatski analizira fotografije i organizuje ih po grupama, tako da brzo možete da pronađete fotografije koje su vam potrebne.

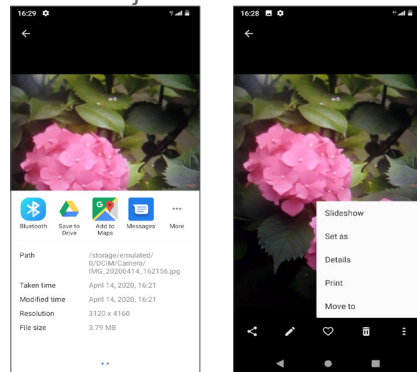
Da biste videli, menjali ili delili fotografije, video-snimke, dodirnite **Galeriju**  na početnom ekranu.



- 1 Dodirnite da biste pristupili dodatnim opcijama.
- 2 Explore  
Explore skuplja fotografije u grupe tako da možete lakše da ih pronađete.
- 3 Albumi  
Fotografije, video-snimci, snimci ekrana, itd. automatski se grupišu u Albumima.
- 4 Momenti  
Pregledajte fotografije/video-snimke koje ste upravo snimili.

## Detalji fotografija i video-snimaka

Dodirnite bilo koju sliku ili video-snimak da biste ušli u prikaz preko celog ekrana, prevucite nagore da biste pronašli osnovne informacije ili dodirnite  da pronađete više detalja.

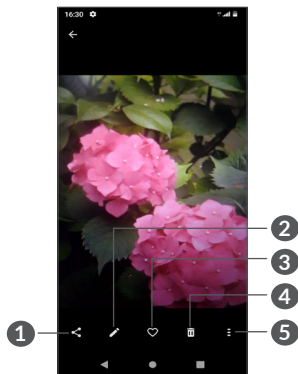


## Rad sa slikama i video-snimcima

Galerija nudi širok spektar funkcija za uređivanje fotografija i video-snimaka.

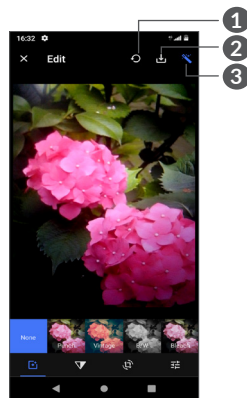
- **Uređivanje slike**





Pronađite sliku na kojoj želite da radite i dodirnite je u prikazu preko celog ekrana.




- ① Podeli
- ② Izmeni
- ③ Omiljeni
- ④ Izbriši
- ⑤ Više opcija, kao što su **Projekcija slajdova**, **Postavi kao**, **Detalji**, **Štampaj**, itd.

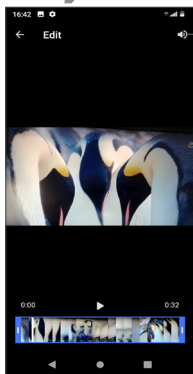
Dodirnite  za izmenu.





- ① Resetuj
- ② Sačuvaj promene
- ③ Ulepšaj slike
-  Postavite efekte kao što su **punč**, **vintidž**, **crno-belo**, **beljenje** itd.
-  Izoštavanje slika
-  Isecite, ispravite, okrenite, preslikajte ili nacrtajte sliku.
-  Prilagodite boju slike.

- **Uređivanje video-snimka**

Dodirnite video u prikazu preko celog ekrana i dodirnite .



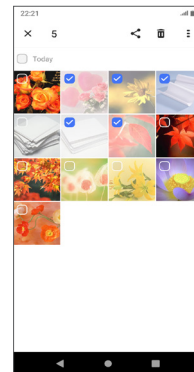
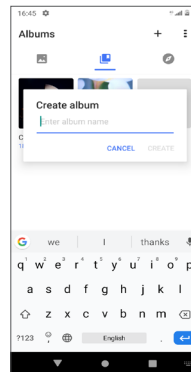
Isključite zvuk na sačuvanom video-snimku



Povucite klizač na oba kraja polja da biste isekli video-snimak, izaberite video-snimak koji želite da zadržite, dodirnite  za pregled. Kada završite, dodirnite  da biste sačuvali.

## Organizacija albuma


Kada imate mnogo slika i video-snimaka, možete da organizujete albume radi praktičnog pregleda.

- **Napravite album**



Dodirnite  da biste napravili i dali ime novom albumu. Izaberite slike ili video-snimke koje želite u uključite tako što ćete dodirnuti  da biste ih kopirali ili premestili.


- **Premeštanje/kopiranje slika ili video-snimaka**

Dugo pritisnite sliku(e) ili video-snimak(ke) koje želite da premestite/kopirate, dodirnite  > **Kopiraj u album / Premesti u album**, zatim izaberite album u koji želite da ih premestite/kopirate.

- **Brisanje ili vraćanje slika i video-snimaka**

Dugo pritisnite sliku(e) ili video-snimak(ke) koje želite da obrišete, dodirnite  > **OBRIŠI**.

Obrisane stavke će biti čuvane 30 dana u albumu **Otpad**, posle čega će trajno biti obrisane. Da biste ih trajno obrisali tokom ovog perioda, pronađite slike ili video-snimke u **Otpadu** i dugoo pritisnite da biste ih obrisali.

Da biste vratili slike ili video-snimke tokom ovog perioda, dugoo pritisnite slike ili video-snimke u Otpadu i dodirnite  da biste ih vratili.

- Sakrij album <sup>(1)</sup>


Dugoo pritisnite album koji želite da sakrijete, dodirnite  > **PREMESTI**, sadržaj albuma biće sakriven iz **Momenata**.

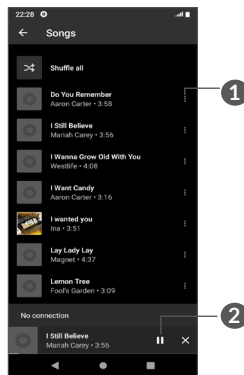
<sup>(1)</sup> Podrazumevani albumi kao što su **Kamera**, **Video-snimci**, **Snimci ekrana**, itd. ne mogu da se sakriju ili premeste.

## 5.3 Muzika.....




Možete da reprodukujete muziku sačuvanu u telefonu ili na microSD kartici.

Da biste pustili muzičku datoteku, dodirnite  na Početnom ekranu, zatim dodirnite Muziku.



1 Više opcija

2 Reprodukuj ili pauziraj

 Dok se pesme reprodukuju pomoću aplikacije Muzika, funkcije pauze, reprodukovanja ili preskakanja još uvek su dostupne, čak i ako je ekran zaključan.

# 6 Kalendar, Sat i Kalkulator ....

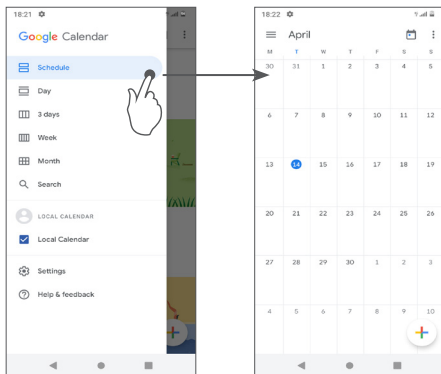
## 6.1 Kalendar..... 31

Koristite **Kalendar** kako biste pratili važne sastanke, zakazane događaje itd.

Da biste videli kalendar i napravili događaje, otvorite fasciklu sa Google aplikacija na početnom ekranu, a zatim dodirnite **Kalendar**.

### 6.1.1 Višerežimski pregled

Možete da prikazete Kalendar prema **rasporedu, danu, 3 dana, nedelji ili mesecu**, dodirnite  $\equiv$  da izaberete.



### 6.1.2 Kreiranje novih događaja

Možete da dodate novi događaj u bilo koji pregled kalendara.

- Dodirnite  $+$ .
- Popunite sve tražene podatke za novi događaj. Ako je to celodnevni događaj, možete da izaberete opciju **Ceo dan**.
- Kada završite dodirnite **Sačuvaj na vrhu ekrana**.

Da biste brzo napravili događaj na ekranu **nedeljnog** pregleda, dodirnite prazno mesto kako biste izabrali ciljano područje koje će postati **+ New event**, pa dodirnite ikonicu za pravljenje novog događaja.

### 6.1.3 Za brisanje ili uređivanje događaja

Da izbrisete ili izmenite događaj, dodirnite događaj da uđete u ekran sa njegovim detaljima. Dodirnite  $\pencil$  da biste izmenili događaj ili dodirnite  $\vdots$  a zatim **Izbriši da biste izbrisali**.

### 6.1.4 Podsetnik na događaje

Ako je postavljen podsetnik za događaj, ikonica budućeg događaja 31 prikazaće se na statusnoj traci kao obaveštenje kada dođe vreme za podsećanje.

Povucite nadole statusnu traku da biste otvorili tablu sa obaveštenjima, pa dodirnite naziv događaja za pregled liste obaveštenja kalendara.

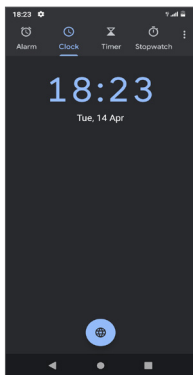


Dodirnite taster **Nazad** kako bi podsetnici ostali u statusnoj traci i tabli sa obaveštenjima.

## 6.2 Sat .....



Vaš mobilni telefon ima ugrađeni sat, prevucite nagore početni ekran, zatim dodirnite **Sat**, ili dodirnite vreme na početnom ekranu da biste mu pristupili.



Dodirnite  za pretragu gradova.

### 6.2.1 Alarm

Na ekranu Sata, dodirnite **Alarm**.

Uključite  da aktivirate alarm.


Dodirnite  da dodate novi alarm.

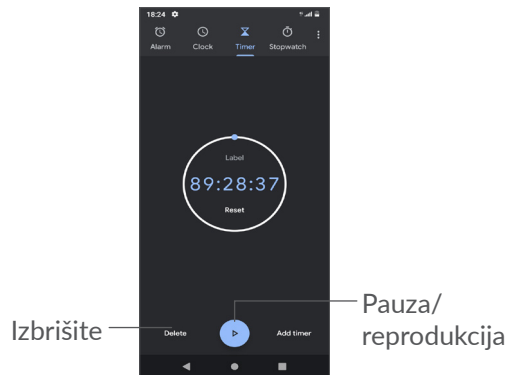
Dodirnite trenutni alarm da biste ušli u ekran izmene alarma.

Dodirnite  da biste obrisali izabrani alarm.

### 6.2.2 Tajmer

Na ekranu Sata, dodirnite **Tajmer**.

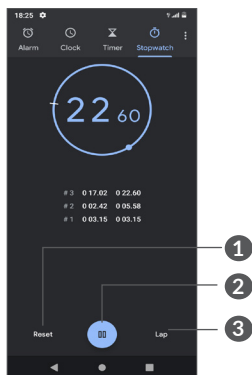
- Dodirnite brojeve da biste postavili vreme odbrojavanja. Unesite vreme u satima, minutima i sekundama.
- Dodirnite  da biste započeli odbrojavanje.



## 6.2.3 Štoperica


Na ekranu Sata, dodirnite **Štopericu**.

Dodirnite  da biste pokrenuli **štopericu**.




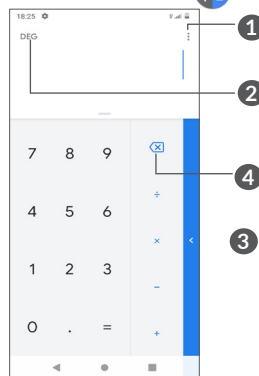
- 1 Resetuj
- 2 Pauza/reprodukcija
- 3 Dodirnite da bi se pojavila lista zapisa prema ažuriranom vremenu.

## 6.2.4 Prilagodite podešavanja sata

Dodirnite , a zatim **Podešavanja** za pristup podešavanjima sata, alarma, tajmera čuvara ekrana.

## 6.3 Kalkulator.....

Da biste rešavali matematičke probleme pomoću **kalkulatora**, prevucite nagore na početnom ekranu , a zatim dodirnite .




- 1 Više opcija
- 2 Dodirnite da biste menjali između osnovnog računanja i naučnog računanja.
- 3 Prevucite za više opcija o **Valuti i jedinici**
- 4 Dodirnite da biste obrisali jednu po jednu cifru.

# 7 Ostalo.....

## 7.1 Dečji režim .....



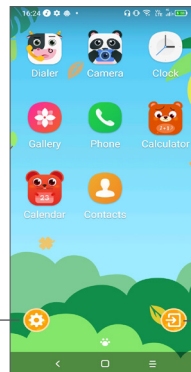
Funkcije roditeljskog nadzora omogućava vam da postavite ograničenja vremena tokom kog vaše dete koristi i pristupa određenim aplikacijama. Dečji režim garantuje sreću i bezbednost vašeg deteta.

Da biste ušli u ovaj meni, prevucite nagore na početnom ekranu i dodirnite **Dečji režim** .

### 7.1.1 Upotreba Dečjeg režima

- Postavite lozinku i potvrdite
- Postavite bezbednosno pitanje ako ikada bude potrebno da resetujete lozinku.
- Unesite korisničko ime
- Uključite ga u podešavanjima dostupnosti.


Sada koristite dečji režim.



Podešavanja

Izađite sa lozinkom

### 7.1.2 Podešavanja

Dodirnite  i unesite lozinku da biste otišli u Podešavanja i izaberite koje aplikacije vaše dete može da koristi, postavite vreme upotrebe uređaja i aplikacije, izaberite njegovu/njenu omiljenu pozadinu, resetujte lozinku, aktivirajte filter plavog svetla ili postavite zaštitu tokom punjenja da biste sprečili korišćenje tokom punjenja, itd.

## 7.2 Centar za podršku .....

**Centar za podršku** vam pomaže da saznate više o najčešće postavljanim pitanjima, rukovanju telefonom, rešavanju problema itd. Preko ove usluge možete i da nam pošaljete svoje komentare.

## 7.3 Druge aplikacije <sup>(1)</sup>

Prethodno pomenute aplikacije u ovom odeljku su već instalirane u vašem telefonu. Da biste pročitali kratko uputstvo o već instaliranim aplikacijama trećih lica, pogledajte letak koji ste dobili uz telefon. Da biste preuzeli i instalirali još aplikacija treće strane, upotrebite aplikaciju Google Play prodavnica.

<sup>(1)</sup> Dostupnost aplikacija zavisi od zemlje i operatera.

## 8 Google aplikacije .....

Google aplikacije su unapred instalirane na vašem telefonu kako bi poboljšale produktivnost u radu i pomogle vam da uživate u životu.

Ovaj priručnik ukratko predstavlja aplikacije. Za detaljna uputstva za upotrebu funkcija pogledajte odgovarajuće veb-sajtove ili uvode u aplikacijama.

Preporučujemo da registrujete Google nalog da biste uživali u svim funkcijama.

### 8.1 Google

Internet pregledač pomoću kog možete da krstarite internetom.

Vaši obeleživači, istorija pretraživanja i podešavanja na svim uređajima sa instaliranim pregledačem mogu da se sinhronizuju preko Google naloga.

### 8.2 Gmail

Kao usluga Google e-pošte, Gmail se konfigurira kada prvi put koristite vaš telefon. Uz pomoć ove aplikacije možete da primite i šaljete e-poštu, organizujete e-poštu preko oznaka, arhivirate e-poštu itd. E-pošta može da se automatski sinhronizuje sa vašim Google nalogom.

## 8.3 Mape

Google Mape vam nude satelitske snimke, mape ulica, panoramske prikaze ulica od 360°, stanje u saobraćaju u realnom vremenu, i planiranje ruta za putovanje peške, automobilom ili javnim prevozom. Pomoću ove aplikacije možete da pronađete svoju lokaciju, tražite mesto i dobijete predloženu rutu kad planiranje putovanja.

## 8.4 YouTube

YouTube je usluga za deljenje video-zapisa na mreži pomoću koje korisnik može da otpremi, pregleda i podeli video-snimke. Dostupan sadržaj uključuje video-klipove, TV klipove, muzičke spotove i druge sadržaje kao što su video-blogovi, kratki originalni video-snimci i edukativni video-snimci. Podržava funkciju striminga koja vam omogućava da započnete gledanje video-snimaka čim počne preuzimanje sa interneta.

## 8.5 Disk

Usluga za čuvanje datoteka i sinhronizaciju koju je napravio Google, omogućava korisnicima da čuvaju datoteke na oblaku, dele ih i menjaju.

Datoteke na Disku su bezbedne i možete da im pristupite sa bilo kog uređaja prijavom na svoj Google nalog. Datoteke i fascikle mogu da se privatno dele sa drugim korisnicima Google naloga.

## 8.6 Play filmovi i TV

Google Play filmovi i TV vam omogućavaju da gledate filmove i TV emisije koje kupite ili iznajmite na Google Play-u.

## 8.7 Play prodavnica

Služi kao zvanična prodavnica aplikacija za Android operativni sistem, omogućavajući korisnicima da pretražuju i preuzimaju aplikacije i igre. Aplikacije su ili besplatne ili se plaćaju.

U Play prodavnici, potražite aplikaciju koja vam treba, preuzmite je i pratite uputstvo za instalaciju da biste instalirali aplikaciju. Možete i da deinstalirate ili ažurirate aplikaciju i upravljate svojim preuzimanjima.

## 8.8 Duo

Mobilna aplikacija za video-ćaskanje.

Kada je broj telefona verifikovan, korisnici mogu lako da obavljaju video pozive sa ljudima iz imenika.

## 8.9 Fotografije

Google fotografije čuvaju vaše fotografije i video-snimke i prave rezervnu kopiju. Takođe automatski analiziraju fotografije i organizuju ih po grupama, tako da brzo možete da pronađete fotografije koje su vam potrebne.

## 8.10 Keep beleške

Aplikacija za pravljenje beleški koju je razvio Google. Možete da umetnete fotografije, liste, i snimate glas u beleškama. Možete takođe da podesite vreme ili podsetnik vezan za lokaciju u beleškama. Google Keep vam omogućava da razvrstate beleške prema oznakama, a beleške se mogu pretraživati prema boji, prema tome da li imaju podsetnik, zvuk, slike ili prema tome da li su u obliku liste.

## 8.11 Google Asistent

Uređaji mogu da imaju posebni hardverski taster za funkciju Google Asistent (GA- taster) Pomoću GA-tastera korisnici mogu da pokrenu Google Assistant u tri različita režima: Podrazumevani, Vizuelni snimak i voki-toki.

- **Podrazumevani** – pritisnite jednom za aktivaciju.

Podrazumevani režim je isto kao i pokretanja Google Asistent tako što ćete dugo pritisnuti navigacioni taster.


- **Voki-toki** – Dugo pritisnite i zadržite da biste aktivirali


Režim Voki-toki pokreće funkciju Google Asistent sa isključenim automatskim određivanjem mikrofona. Automatsko određivanje mikrofona koristi se za automatsko isključivanje mikrofona i završavanje korisničkog upita u podrazumevanom režimu. U režimu Voki-toki, mikrofoni ostaju aktivni dok korisnik ne pusti GA-taster. Kada korisnik pusti GA-taster, mikrofoni se isključuju i Google Asistent šalje pitanje korisnika.

## 8.12 Datoteke

Datoteke prikazuju sve sačuvane podatke na telefonu, uključujući i eksternu SD karticu i internu memoriju, kao što su aplikacije, medijske datoteke preuzete sa Google play prodavnice, YouTube-a ili drugih lokacija; snimljeni video-zapisi, slike i audio-zapisi, ostali podaci preneti preko Bluetooth-a, USB kabla, itd.

## 9 Podešavanja.....

Da biste otvorili **Podešavanja**, prevucite nagore na početnom ekranu ili prevucite ulevo i dodirnite **Podešavanja**.


Možete i da prevučete nadole na tabli sa obaveštenjima i dodirnete .

### 9.1 Mreža i internet

#### 9.1.1 Wi-Fi

Koristeći Wi-Fi možete da se povežete na internet kada je telefon u dometu bežične mreže. Na telefonu može da se koristi Wi-Fi i ako SIM kartica nije postavljena.

**Za uključivanje Wi-Fi mreže i povezivanje na bežičnu mrežu**

- Dodirnite **Podešavanja > Mreža i internet > Wi-Fi**.
- Uključite .
- Kada je Wi-Fi uključen, pronađene Wi-Fi mreže su izlistane.

- Dodirnite Wi-Fi mrežu za povezivanje na nju. Ako je mreža koju ste izabrali zaštićena, morate da unesete lozinku ili druge akreditive (za detalje možete da se obratite operateru mreže). Kada završite dodirnite **POVEŽI**.

#### Dodavanje Wi-Fi mreže

Kada je Wi-Fi mreža uključena, možete da dodate nove Wi-Fi mreže po želji.

- Dodirnite **Podešavanja > Mreža i internet > Wi-Fi > Dodaj mrežu**.
- Unesite naziv mreže i sve potrebne podatke o mreži.
- Dodirnite **SAČUVAJ**.

#### Zaboravljanje Wi-Fi mreže

Sledeći koraci omogućavaju sprečavanje automatskog povezivanja na mrežu koju više ne želiš da koristiš.

- Uključite Wi-Fi, ako već nije uključena.
- Na ekranu Wi-Fi mreže, dodirnite naziv sačuvane mreže.
- Dodirnite **ZABORAVI** u dijalogu koji se otvori.

## 9.1.2 Mobilne mreže

Idite na **Podešavanja** > **Mreža i internet** > **Mobilna mreža** da biste omogućili roming podataka, postavite željeni tip mreže, proverite vezu sa internetom koju koristite ili napravite novu pristupnu tačku, itd.

## 9.1.3 Upotreba podataka

Kada prvi put uključite telefon sa postavljenom SIM karticom, usluga mreže se automatski konfiguriše: GPRS, EDGE, 3G ili 4G.

Ako mreža nije povezana možete da uključite prenos mobilnih podataka u **Podešavanjima** > **Mreža i internet** > **Upotreba podataka**..

### Ušteda prenosa podataka

Ako aktivirate Uštedu prenosa podataka, možete da smanjite upotrebu podataka tako što ćete sprečiti neke aplikacije da šalju i primaju podatke u pozadini.

### Mobilni podaci

Ako vam prenos podataka preko mobilnih mreža nije potreban, isključite **mobilne podatke** da biste izbegli znatne troškove za korišćenje podataka na mrežama lokalnih operatera, posebno ako nemate ugovor za prenos mobilnih podataka.



Upotrebu podataka meri telefon i obračun provajdera bi mogao da se razlikuje.

## 9.1.4 Aktivna veza i tetering

Da biste delili mobilni internet svog telefona preko USB-a i Bluetooth-a, ili kao mobilnu aktivnu vezu, idite na **Podešavanja** > **Mreža i internet** > **aktivna veza i tetering**

### Promena imena i bezbednost mobilne aktivne veze

Kada je mobilna aktivna veza uključena možete da promenite ime Wi-Fi mreže telefona (SSID) i obezbedite je.

- Dodirnite **Podešavanja** > **Mreža i internet** > **Aktivna veza i tetering** > **Wi-Fi aktivna veza**..
- Dodirnite **Wi-Fi aktivnu vezu** radi promene SSID-a mreže ili postavke bezbednosti mreže.
- Dodirnite **OK**.



Ove funkcije bi mogle da izazovu dodatne troškove vašeg operatera mreže. Ova usluga može i da bude dodatno naplaćena u romingu.

## 9.1.5 SIM kartice <sup>(1)</sup>

Dodirnite da biste izabrali SIM1 ili SIM2 za povezivanje na mrežu, pozivanje i slanje SMS poruka.

<sup>(1)</sup> Samo dual SIM.



### 9.1.6 VPN

Virtuelne privatne mreže (VPN) omogućavaju povezivanje na izvore unutar bezbedne lokalne mreže. VPN obično postavljaju korporacije, škole i druge institucije, tako da njihovi korisnici mogu da pristupe izvorima lokalne mreže kada nisu unutar te mreže ili kada su povezani na bežičnu mrežu.

#### Dodavanje VPN mreže

- Dodirnite **Podešavanja > Mreža i internet > VPN** a zatim dodirnite  $\pm$ .
- Na ekranu koji se otvara pratite uputstva administratora mreže za konfiguraciju svake komponente podešavanja VPN.
- Dodirnite **SAČUVAJ**.

VPN je dodat na listu na ekranu podešavanja VPN.



Pre dodavanja VPN, trebalo bi da postavite zaključavanje ekrana na telefonu.

#### Za povezivanje/prekidanje veze sa/na VPN mrežom

Za povezivanje sa VPN mrežom:


- Dodirnite **Podešavanja > Mreža i internet > VPN**.
- VPN mreže koje ste dodali su na listi. Dodirnite VPN na koju želite da se povežete.
- U dijalogu koji se otvori, unesite sve potrebne akreditive i dodirnite **POVEŽI**.

Za prekidanje veze sa VPN mrežom:

- Dodirnite VPN sa kojom želite da prekinete vezu. U dijalogu koji se otvori, dodirnite **PREKINI VEZU**.

#### Izmena/brisanje VPN mreže


Izmena VPN mreže:

- Dodirnite **Podešavanja > Mreža i internet > VPN**.
- VPN mreže koje ste dodali su na listi. Dodirnite ikonicu  pored VPN mreže koju želite da izmenite.
- Posle izmene, dodirnite **SAČUVAJ**.

Brisanje VPN mreže:

- Dodirnite ikonicu  pored izabrane VPN mreže, a zatim dodirnite **ZABORAVI** da je izbrisete.

### 9.1.7 Režim letenja avionom

Uključite **Režim letenja**  kako biste istovremeno deaktivirali sve bežične veze uključujući Wi-Fi, Bluetooth i ostalo.

### 9.1.8 Privatni DNS

Dodirnite za da biste izabrali privatni DNS režim.

## 9.2 Povezani uređaji<sup>(1)</sup>

### 9.2.1 Bluetooth

Bluetooth je bežična komunikaciona tehnologija kratkog dometa koju možete da koristite za razmenu podataka ili povezivanje sa drugim Bluetooth uređajima za različite svrhe.

#### Uključite Bluetooth

- Dodirnite **Podešavanja** > **Povezani uređaji** > **Parametri povezivanja** > **Bluetooth**.
- Uključite .

Ime vašeg uređaja i drugih dostupnih uređaja će se pojaviti na ekranu.

#### Da promenite ime uređaja

- Dodirnite **Podešavanja** > **Povezani uređaji** > **Parametri povezivanja** > **Bluetooth**.
- Dodirnite **Ime uređaja**.
- Unesite ime i dodirnite **PROMENI IME** da biste potvrdili.


<sup>(1)</sup> Preporučuje se da koristite alcatel Bluetooth slušalice, koje su testirane i provereno su kompatibilne sa telefonom. Možete posetiti [www.alcatelmobile.com](http://www.alcatelmobile.com) zaviše informacija o Alcatel Bluetooth slušalicama.

#### Za uparivanje/povezivanje telefona sa Bluetooth uređajem

Za razmenu podataka sa drugim uređajem, potrebno je da uključite Bluetooth i da uparite telefon sa Bluetooth uređajem sa kojim želite da razmenite podatke.

- Dodirnite **Podešavanja** > **Mreža i povezivanje** > **Upri novi uređaj**.
- Na listi dodirnite Bluetooth uređaj sa kojim želite da uparite svoj telefon.
- U dijalogu koji se pojavljuje, dodirnite **UPARI** za potvrdu.
- Ako je uparivanje uspelo, telefon je povezan sa uređajem.

#### Prekidanje veze/uparivanja sa Bluetooth uređajem

- Dodirnite  pored uređaja sa kojim želite da prekinete uparivanje.
- Dodirnite **ZABORAVI** da potvrdite.

### 9.2.2 USB

Pomoću USB kabla možete da puniti uređaj, prebacujete datoteke ili fotografije (MTP/PTP) između telefona i kompjutera.

## Za povezivanje telefona i kompjutera:

- Koristite USB kabl koji ste dobili uz telefon za povezivanje telefona na USB ulaz na kompjuteru. Dobićete obaveštenje da je USB povezan.
- Otvorite tablu sa obaveštenjima i izaberite način na koji želite da prebacujete datoteke ili dodirnite **Podešavanja> Povezani uređaji> USB Punjenje uređaja** je podrazumevano izabrano.



Pre korišćenja MTP proverite da li je instaliran drajver (Windows Media Player 11 ili neka od sledećih verzija).

## 9.2.3 Štampanje

Dodirnite **Štampanje** da aktivirate **Usluge štampanja**. Možete da izaberete **Podrazumevanu uslugu štampanja** ili izaberite **Dodaj uslugu**.

## 9.3 Ekran

### 9.3.1 Urez

Uključite urez za aplikacije preko celog ekrana da biste imali najbolji doživljaj na telefonu.

### 9.3.2 Aplikacije preko celog ekrana

Većina aplikacija instalirana na telefonu automatski će se prilagoditi celom ekranu a da ne morate ručno da ih postavljate.

Za aplikacije koje se ne prilagođavaju automatski celom ekranu, možete da idete u **Podešavanja> Ekran> Aplikacije preko celog ekrana** da biste postavili.

### 9.3.3 Osvetljenost

Ručno podesite osvetljenost ekrana.

### 9.3.4 Tamni režim

Ekran će postati taman u ovom režimu, što vam olakšava gledanje u ekran ili čitanje pri slabom osvetljenju,

### 9.3.5 Zaštita očiju

**Režim zaštite očiju** može efikasno da smanji zračenje plavog svetla i prilagodi temperaturu boje da bi se ublažio umor očiju. Možete da napravite i prilagođeni raspored uključivanja ovog režima.

### 9.3.6 Automatsko okretanje ekrana

Izaberite da li će se ekran automatski okretati.

### 9.3.7 Pauziranje ekrana

Postavite trajanje aktivnosti ekrana.


U opciji **Ekran**, možete da postavite **Veličinu slova**, **Čuvar ekrana**, **Prikaz na zaključanom ekranu**, itd.

## 9.4 Zvuk


Koristite podešavanja zvuka za konfiguraciju mnogih aspekata melodija poziva, muzike i drugih podešavanja zvuka.

- **Ne uznemiravaj**

Ako ne želite da vas zvuk zvona ili obaveštenja uznemirava tokom posla ili odmora, možete da postavite režim **Ne uznemiravaj**.

Dvapat prevucite nadole statusnu traku da biste pristupili tabli sa brzim podešavanjima i dodirnite  da biste uključili Ne uznemiravaj.

- **Vibracija za pozive**

Dodirnite  da biste postavili vibraciju dolaznog poziva.

- **Podrazumevani zvuk obaveštenja**

Postavite podrazumevani zvuk obaveštenja.

- **Nečujni režim**

Dodirnite  da uključite/isključite nečujni režim.

- **Podrazumevani zvuk alarma**

Postavi za melodiju alarma.

- **Drugi zvuci i vibracija**

Postavite tonove numeričke tastature, zvuke zaključavanja ekrana, zvuke pri dodiru, itd.

## 9.5 Sistem

- **Navigaciona traka**

Izaberite omiljeni izgled navigacionog tastera.

- **Pokreti**

Da biste postavili određene pokrete kao što su Pređi na kameru, Podigni za proveru telefona, Spreči zvonjenje, itd.

- **Ažuriranje sistema**

Ako želite da ažurirate sistem, dodirnite **PROVERI AŽURIRANJA** (pogledajte 11.1 "10.1 FOTA Upgrade").


- **Jezici i unos**

Dodirnite da konfigurirate podešavanja jezika, tastaturu na ekranu, podešavanja glasovnog unosa, brzinu pokazivača itd.

- **Datum i vreme**

Koristite podešavanje datuma i vremena da prilagodite željeni način prikazivanja datuma i vremena.

- **Rezervna kopija**

Uključite  da biste napravili rezervnu kopiju podešavanja telefona i drugih podataka o aplikacijama na Google serverima. Ako zamenite telefon, podešavanja i podaci koje ste sačuvali će se pojaviti i na novom telefonu prvi put kada se prijavite na svoj Google nalog.

- **Resetovanje opcija**

Dodirnite da biste resetovali podešavanja Wi-Fi, mobilne mreže i Bluetooth, parametre aplikacija, podaci neće biti izgubljeni sa ovim podešavanjima.

Ako izaberete **Obrisi sve podatke (Vraćanje na fabrička podešavanja)**, svi podaci u internoj memoriji vašeg telefona biće obrisani, napravite rezervnu kopiju podataka pre resetovanja.

- **Pravne informacije i bezbednost**

Dodirnite da biste videli informacije o proizvodu kao što su **model proizvoda, ime proizvođača, adresa proizvođača, IMEI, CU referenca, ID Bluetooth deklaracije**, itd.

## 9.6 Bezbednost

- **Zaključavanje ekrana**

Izaberite jedan način kao što su **Ništa Prevlačenje, Obrazac, PIN ili Lozinka**, da biste otključali ekran.

- **Otisak prsta**

Koristite otisak prsta da biste otključali ekran ili obrisali obaveštenja, fotografisali/snimili video, itd.

Aktivirajte ove funkcije u **Podešavanjima > Bezbednost > Otisak prsta**.

- **Otključavanje prepoznavanjem lica**

Taster za **prepoznavanje lica** vam omogućava da otključate uređaj pomoću svog lica. Postavite funkciju prateći korake na ekranu.

Budite okrenuti prema ekranu kada koristite prepoznavanje lica.

**NAPOMENA:** morate da postavite obrazac, PIN ili lozinku pre korišćenja tastera za prepoznavanje lica.

- **Pametno zaključavanje**

**Pametno otključavanje** drži uređaj otključanim kad je bezbedan sa vama ili zaključanim kada kada otkrije da je odložen.

- **Ostalo**

Možete i da postavite **Uslugu u hitnim slučajevima, Zaključavanje SIM kartice, Zakačinjavanje ekrana**, itd. u **Podešavanjima > Bezbednost**.

## 9.7 Lokacija

Dodirnite da biste aplikaciji dali pristup vašoj lokaciji. Možete da postavite stalni pristup ili samo dok koristite aplikaciju.

## 9.8 Privatnost

Da biste zaštitili svoju privatnost, možete da dozvolite ili zabranite aplikaciji da pristupi vašoj lokaciji, SMS porukama, telefonu, da li da prikazuje lozinke ili bira aktivnosti i informacije koje želite da Google sačuva.

## 9.9 Aplikacije i obaveštenja

Dodirnite da biste videli detalje o aplikacijama koje su instalirane na telefonu, da upravljate njihovom upotrebom podataka i prinudno ih zaustavite.

U meniju **Upravljanju dozvolama** za neku aplikaciju, možete da date dozvole aplikaciji, kao što je dozvola za pristup **Kameri**, **Kontaktima**, **Lokaciji**, itd.

## 9.10 Memorija

Uđite u **Podešavanja** > **Memorija** da vidite upotrebu prostora memorije i oslobodite memoriju ako je to potrebno.

## 9.11 Nalozi

Dodirnite za dodavanje i uklanjanje naloga e-pošte i ostalih podržanih naloga i upravljanje njima. Ova podešavanja koristite i za kontrolu kako i da li sve aplikacije šalju, primaju i sinhronizuju podatke prema svom rasporedu i da li sve aplikacije mogu automatski da sinhronizuju korisničke podatke.

Dodirnite **Dodaj nalog** za dodavanje naloga za izabranu aplikaciju.

## 9.12 Aplikacija Digital Wellbeing i roditeljski nadzor

U ovom meniju možete da pronađete koliko ste vremena proveli na telefonu, pa čak i u svakoj aplikaciji. Možete da prilagodite vremensko ogrničenje za upotrebu telefona tako da možete da imate zdrav i uravnotežen život.

Pored toga, roditelji su u mogućnosti da ograniče vreme koje deca provode na telefonu i upravljaju njihovim korišćenjem pregledača.

## 9.13 Google

Dodirnite da konfigurirate Google nalog i podešavanja usluga.

## 9.14 Dostupnost

Koristite podešavanja dostupnosti za konfiguraciju svih dostupnih dodataka programima koje ste instalirali u telefonu.

## 9.15 O telefonu

Vidite osnovne informacije o svom telefonu kao što su ime uređaja.

Možete da proverite i pravne informacije, build broj, status SIM kartice i druge specifikacije.

### 9.15.1 Opcije programera

Za aktivaciju ove funkcije idite na **Podešavanja > Sistem > O telefonu**, a zatim dodirnite **broj verzije** 7 puta. Sada su dostupne **Opcije za programere**. Ekran sa opcijama programera sadrži podešavanja koja su korisna za razvoj Android aplikacija.

# 10 Iskoristite maksimalno svoj telefon.....

## 10.1 FOTA nadogradnja

Koristite FOTA (Firmware Over The Air) alat za nadogradnju za ažuriranje softvera na telefonu. Da biste pristupili Ažuriranjima, na listi aplikacija dodirnite **Podešavanja > Sistem > Ažuriranja sistema**.

Ako želite da ažurirate sistem, dodirnite **PROVERI AŽURIRANJA**, i kad se provera završi, vaš telefon će imati najnoviju verziju softvera.

Tokom FOTA preuzimanja ili ažuriranja, za izbegavanje grešaka pri lociranju ispravnih paketa ažuriranja, nemojte da menjate podrazumevanu lokaciju memorije.

# 11 Dodatna oprema .....

## Standardna dodatna oprema

1. Punjač
2. USB kabl
3. Nalepnica za LCD ekran
4. Iгла za SIM karticu
5. Uputstvo za upotrebu
6. Letak sa informacijama o bezbednosti proizvoda



- Dodatna oprema se razlikuje od zemlje do zemlje.
- Koristite samo alcatel baterije, punjače i dodatnu opremu koju ste dobili sa uređajem.

# 12 Rešavanje problema .....

Pre nego što se obratite servisu u vezi sa nekim problemima, pogledajte sledeća uputstva koja vam mogu pomoći da rešite problem:

- Za optimalan rad, napunite bateriju do kraja.
- Da biste poboljšali rad telefona, uklonite datoteke i aplikacije koje vam ne trebaju.
- Ažurirajte softver na telefonu u **Podešavanjima > Sistem > Ažuriranja sistema**.
- Resetujte telefon u **Podešavanjima > Sistem > Resetovanje > Vraćanja na fabrička podešavanja**. Drugi način je da istovremeno držite taster za uključivanje i taster za pojačavanje kada je telefon isključen. Izaberite **Obriši podatke/vraćanje na fabrička podešavanja > Da > Pokreni sistem sada** da biste resetovali. Svi podaci sa telefona će biti trajno izgubljeni. Preporučuje se da u potpunosti napravite rezervnu kopiju podataka sa telefona pre resetovanja.

i proverite sledeće:

## Telefon ne može da se uključi ili je ukočen

- Kada telefon ne može da se uključi puniti ga bar 20 minuta da bi imao potrebni minimum baterije. Zatim ga ponovo uključite.



- Kada telefon uđe u petlju tokom animacije za uključivanje i korisnički interfejs se ne pojavljuje, pritisnite i zadržite taster za **uključivanje** da biste ga resetovali. Ovo uklanja sve probleme tokom uključivanja operativnog sistema telefona izazvane aplikacijama treće strane.
- Ako nijedan način ne uspe, resetujte telefon tako što ćete istovremeno pritisnuti taster za **uključivanje** i taster za **pojačavanje**, a zatim izabrati **Obriši podatke/Vraćanje na fabrička podešavanja**Da > Pokreni sistem sada.

#### **Telefon ne reaguje nekoliko minuta**

- Ako vaš telefon ne odgovara, isključite ga tako što ćete držati taster za **pojačavanje** dok se ne isključi i ponovo ne pokrene.
- Ukoliko i dalje ne radi, resetujte telefon.

#### **Telefon se isključuje sam od sebe**

- Proverite da li je ekran zaključan kada ne koristite telefon, i proverite da niste slučajno dodirnuli taster za **Uključivanje** dok je ekran bio otključan.
- Proverite nivo napunjenosti baterije.
- Ukoliko i dalje ne radi, resetujte telefon ili ažurirajte softver.

#### **Telefon se ne puni kako treba**

- Proverite da li koristite Alcatel punjač koji ste dobili sa telefonom.

- Proverite da li je baterija potpuno prazna, ako je baterija prazna duži period, možda biti potrebno oko 20 minuta da se prikaže pokazivač napunjenosti na ekranu.
- Proverite da li se punjenje odvija u normalnim uslovima 0 °C (32 °F) do 45°C (113°F).
- Kada ste u inostranstvu, proverite da li je struja kompatibilnog napona.

#### **Telefon ne može da se poveže sa mrežom ili je prikazana poruka „Usluga ne postoji”**

- Probajte da se povežete na mrežu pomeranjem na drugu lokaciju.
- Potvrdite kod operatera pokrivenost mrežom.
- Proverite kod operatera da li je vaša SIM kartica važeća.
- Pokušajte da se povežete kasnije, ako je mreža preopterećena.

#### **Telefon ne može da se poveže na internet**


- Proverite da li je usluga pristupa internetu dostupna na SIM kartici
- Proverite podešavanja veze telefona sa internetom.
- Proverite da li se nalazite na mestu gde postoji pokrivenost mrežom.
- Pokušajte da se povežete kasnije ili sa druge lokacije.

#### **Nevažuća SIM kartica**

- Proverite da li je SIM kartica pravilno postavljena.

- Proverite da li je čip na SIM kartici oštećen.
- Proverite da li je usluga na SIM kartici dostupna.

### **Telefon ne može da upućuje odlazne pozive.**

- Proverite da li ste uneli pravi broj i dodirnuti .
- Za međunarodne pozive proverite pozivni broj za zemlju i grad
- Proverite da li je telefon priključen na mrežu i da mreža nije preopterećena ili nedostupna
- Proverite status pretplate kod operatera (kredit, validnost SIM kartice itd.).
- Proverite da li ste postavili zabranu odlaznih poziva.
- Proverite da telefon nije u režimu letenja.

### **Telefon ne može da prima dolazne pozive**

- Proverite da li je telefon uključen i povezan na mrežu (proverite da mreža nije preopterećena ili nedostupna).
- Proverite status pretplate kod operatera (kredit, validnost SIM kartice itd.).
- Proverite da li ste postavili prosleđivanje dolaznih poziva.
- Proverite da li ste postavili zabranu određenih poziva.
- Proverite da telefon nije u režimu letenja.

### **Ime/broj pozivaoca se ne pojavljuje prilikom primanja poziva**

- Proverite kod operatera da li ste pretplaćeni na ovu uslugu.

- Pozivalac je sakrio/sakrila svoje ime ili broj.

### **Ne mogu da pronađem svoje kontakte**

- Proverite da SIM kartica nije pokvarena.
- Proverite da SIM kartica nije postavljena pogrešno.

### **Kvalitet zvuka u toku poziva je loš**

- Podesite jačinu zvuka u toku poziva pritiskom na taster za **pojačavanje/smanjivanje zvuka**.
- Proverite jačinu mreže. Prebacite se na lokaciju sa boljim kvalitetom signala.
- Proverite da li su prijemnik, konektor i zvučnik na telefonu čisti.

### **Ne mogu da koristim funkcije opisane u uputstvu**

- Proverite kod operatera da li vaša pretplata uključuje određenu uslugu.
- Proverite da li ta funkcija zahteva TCL dodatnu opremu.

### **Kada odaberem broj iz imenika, broj ne može da se bira**

- Proverite da li ste upisali tačan broj u Kontaktima.
- Proverite da li ste odabrali pozivni broj za državu kada pozivate broj u inostranstvu.

### **Ne mogu da dodam kontakt**

- Proverite da li je možda imenik na SIM kartici pun; izbrisite neke kontakte ili sačuvajte kontakte u telefonu.

### **Pozivaoci ne mogu da ostave poruku u govornoj pošti**

- Obratite se operateru mobilne telefonije da biste proverili dostupnost ove usluge.

### **Ne mogu da otvorim govornu poštu**

- Proverite da li je broj za govornu poštu vašeg operatera ispravno unet u „Broj govorne pošte“.
- Pokušajte kasnije ako je mreža zauzeta.

### **Ne mogu da šaljem i primam MMS poruke**

- Proverite da li je memorija telefona puna.
- Kontaktirajte operatera da proverite dostupnost ove usluge i proverite MMS parametre.
- Potvrdite kod operatera broj servera ili svoj MMS profil.
- Server je možda preopterećen. Pokušaj ponovo kasnije.

### **SIM kartica je zaključana PIN kodom**

- Obratite se operateru kako biste dobili PUK kod (Lični ključ za deblokadu).

### **Ne mogu da povežem telefon sa kompjuterom**

- Proverite da USB ulaz nije polomljen. Ako ne radi, pokušajte s drugim USB ulazom na kompjuteru.
- Proverite da li su drajveri za USB pravilno instalirani.
- Ako koristite Windows kompjuter proverite da li podržava MTP režim. Ako koristite Mac kompjuter, obavezno instalirajte Android prenos datoteka sa stranice [www.android.com/filetransfer/](http://www.android.com/filetransfer/).

### **Ne mogu da preuzmem nove datoteke**

- Proverite da li imate dovoljno slobodnog prostora u telefonu za preuzimanje.
- Odaberite microSD karticu za čuvanje preuzetih datoteka.
- Proverite kod operatera status pretplate.

### **Drugi uređaji ne mogu da otkriju telefon preko Bluetooth tehnologije**

- Proverite da li je Bluetooth uključen i da li je telefon vidljiv drugim korisnicima.
- Proverite da li su oba telefona u prostoru delovanja Bluetootha.

### **Baterija se troši veoma brzo**

- Potrudite se da se baterija uvek puni do kraja vremena punjenja (najmanje 105 minuta).
- Posle delimičnog punjenja pokazatelj nivoa napunjenosti baterije može da bude netačan. Sačekajte barem 20 minuta kada isključite punjač kako biste dobili tačan pokazatelj.
- Prilagodite osvetljenost ekrana.
- Postavite automatsko proveravanje e-pošte na što duži interval.
- Ažurirajte vesti i vremensku prognozu ručno ili povećajte interval automatskog proveravanja.
- Isključite aplikacije aktivne u pozadini ukoliko ih ne koristite duže vremena.

- Isključite Bluetooth, Wi-Fi, ili GPS kada nisu u upotrebi.

**Telefon se zagreva nakon dužih poziva, igranja igrica, surfovanja po internetu ili rada drugih složenih aplikacija.**

- Ovo zagrevanje je normalna posledica kada CPU obrađuje previše podataka. Prekidanje gorenavedenih aktivnosti će vratiti Vaš telefon na normalnu temperaturu.

**Kada vratim telefon na fabrička podešavanja, ne mogu da ga koristim bez unosa akreditiva Google naloga**

- Nakon što je ponovno pokretanje završeno, treba da unesete originalne akreditive Google naloga koji su se koristili na ovom telefonu.
- Ako se ne sećate akreditiva svog Google naloga, obavite proceduru za vraćanje Google naloga.
- Ukoliko i dalje nemate pristup telefonu, obratite se ovlašćenom servisu, ali imajte u vidu da garancija to ne pokriva.

**Zaboravio/la sam lozinke/kodove/šifre na telefonu**

- Vratite na fabrička podešavanja.
- Ukoliko i dalje nemate pristup telefonu, obratite se ovlašćenom servisnom centru, ali imajte u vidu da garancija to ne pokriva.

## 13 Specifikacije.....

**Procesor:**

sc9863A

**Platforma:**

Android Q

**Memorija:**

3GB+32GB

4GB+64GB

**Dimenzije (DxŠxD):**

159,16×75,2×8,65mm

**Težina:**

175g

**Ekran:**

HD+ 720x1520 19:9

**Mreža:**

GSM 850/900/1800/1900

UMTS: B1/2/5/8 (2100/1900/850/900)

LTE: 1/3/7/8/20/28 (pun)

(Opseg frekvencije i brzina podataka zavise od operatera.)

### **GPS:**

GPS/Glonass, sa A-GPS-om

### **Povezivanje:**

- Bluetooth BT 4.2
- 802,11 b/g/n
- 3,5 mm audio-priključak
- Micro-USB

### **Kamera:**

- Zadnja kamera: do 13MP AF+5MP FF+2MP FF
- Prednja kamera: do 5MP FF

### **Podržani audio-formati:**

MP3, AAC, AMR, AMR WB, PCM/ADPCM, Opus, Flac, Vorbis, MID, AAC LC, HE-AACv1, HE-AACv2

### **Baterija <sup>(1)</sup>:**

Kapacitet: 4000 mAh

<sup>(1)</sup> Originalna baterija je prošla stroge bezbednosne provere kako bi bila u skladu sa standardima kvaliteta, upotreba drugih baterija može biti opasna.

### **Otvor za proširenja:**

microSD™ memorijska kartica

(Dostupnost microSD kartice zavisi od tržišta)

**Napomena:** Specifikacije su podložne izmenama bez prethodne najave.